Registered No. M-4483.

யுத்த சஞ்சிகை

மலர் III.] 1943-ம் ௵ மார்ச் ௴ 26௳, வெள்ளிக்கிழமை [இதழ் 13

"இரண்டொரு வருஷத்தில் வெற்றி"

நான் ஒரு தீர்க்கத் தரிசியல்ல. என் சிந்தனை சக்திக்குத் தோன்றுவதையே நான் இங்கே சொல்லுகிறேன். அதாவது, அடுத்த வருஷம் அல்லது அதற்கு அடுத்த வருஷம் ஹிட்லரையும் அவர் கொள்கையையும் வென்று விடலாம். அதன் பிறகு, பேராசைக்கார ஜப்பானியர்கள் கொட்டத்தை யடக்குவோம். வெகு நாட்களாக ஜப்பானியர்களின் கொடுமைக் குள்ளாகியிருந்த சீனாவை மீட்போம். நம் நாடுகளையும் டச்சு நேச நாடுகளையும் மீட்போம். ஆஸ்திரேலியா, நியூசிலந்து, இந்தியா முதலிய நாடுகளில் இனி வாலாட்டவே முடியாதபடி செய்து விடுவோம். இது தான் மிகவும் முக்கியமான கடமை. இதை நிறைவேற்ற ஒரு போதும் தவறக் கூடாது.

இதற்கு, பிரிட்டிஷ் சாம்ராஜ்யம், அமெரிக்கா, சோவியத் ரஷ்யா, ஆகியவற்றின் தலைமையில் நேச நாடுகள் உலக நன்மையை முன்னிட்டு ஒரு ஸ்தாபனத்தை யமைக்க முயற்சிக்க வேண்டு மென்று நாம் எதிர்பார்க்கிறோம். இது மட்டுமல்ல. யுத்தம் முடிந்த வுடனே நாசமடைந்த நாடுகளில் பெரும் பஞ்சம் உண்டாகக் கூடும். அதைச் சமாளிக்கவும் நாம் ஏற்பாடுகள் செய்ய வேண்டியது அவசியம்.

நம் நாடு சம்பந்தப்பட்டவரை, ஹிட்லரைத் தோற்கடித்த பிறகு, ஒரு நான்கு வருஷத் திட்டத்தை நிறைவேற்ற வேண்டும். இதில் 5, 6 முக்கியமான அம்சங்கள் இருக்கின்றன. இவற்றை நெடு நாட்கள் ஆராய்ச்சியின்மேல் முன்னதாகவே தீவிரமாக ஆயத்தம் செய்து வைத்திருக்கிறோம். இவை பொதுத் திட்டத்திற்கு பொருந்துகின்றன. இவற்றை நிறை வேற்ற நான்கு வருஷங்கள் கட்டாயம் பிடிக்கும்.

முரசொலி

“சென்ற ஆறு மாதங்களாக சென்னை மாகாணத்தைப் போல வேறெந்த மாகாணத்திலும் அத்தனை அதிகம் பேர்கள் படையில் சேர்க்கப்பட வில்லை. பஞ்சாப் மாகாணத்திலுங் கூட இல்லை. படையில் சேருகிறவர்களுக்கு நல்ல சாப்பாடு கிடைக்கிறது. அவர்கள் தங்கள் தங்கள் நாட்டிற்காக உழைக்கிறார்கள்; குடும்பத்தாருக்கும் உதவுகிறார்கள். இவர்கள் பணத்திற் காசைப்பட்டு படையில் சேர்ந்தார்கள் என்று சொல்லுவது கூடாது. பொறுப்பில்லாமல் பழி சாற்றுகிறவர்கள், தங்கள் அறிவை இன்னும் பயன் படுத்த வேண்டும். தங்கள் இஷ்டத்தின் பேரில் தான் அவர்கள் சேர்ந்தார்கள்.”

மே. த. சர். ஆர்தர் ஹோப்,

சென்ற 19-ம் தேதி கண்ணனூரில் கூறியது.

* * * * *

“எதிர் கால இந்தியாவின் பாது காப்பு, அதன் கப்பற் படையைப் பொறுத்ததா யிருக்க வேண்டும். ‘எங்களுக்காக மற்ற நாடுகளின் கப்பற் படைகள் காவல் புரியட்டும்’ என்று சொன்ன காலம் மலை யேறி விட்டது.”

கப்பற்படை உதவித் தலைவர், சர் பிட்ஸ்ஹர்பர்ட்,

சென்ற 18-ம் தேதி டில்லியில் கூறியது.

* * * * *

“போர் முனையில் கவிழ்ந்திருந்த மேகங்கள் விலகிக் கொண்டிருக்கின்றன. எதிரிகள் திக்கு முக்காடுகிறார்கள். எனவே, மகா பயங்கரமான தளவாடங்களைப் பிரயோகிக்கிறார்கள். என்றாலும் ஜெயக் காற்று நம் பக்கந் தான் வீசுகிறது. வெற்றி வெகு தூரத்திற் கப்பால் இருந்த போதிலும், நெருங்கிக் கொண்டிருக்கிறது. மக்கள் சமூகத்தின் மகத்தான முன்னேற்றம் தடைப் படாது. பெரும் விளக்கு அணையாது. இது யதேச்சை யுலகமா யிருக்குமே யொழிய, அடிமை உலகமா யிருக்காது. அந்த எதேச்சையை நம் நல்லெண்ணத்தினாலும் விசுவாசத்தினாலும் கட்டாயம் அடைவோம்.”

பீல்ட் மார்ஷல் ஸ்மட்ஸ்,

சென்ற 20-ம் தேதி ஜோஹனஸ்பர்கில் பேசியது.

* * * * *

“சீனாவும் இந்தியாவைப் போன்றது தான். அது பலவீனமா யிருக்கலாம். விருத்தி யடையாம லிருக்கலாம். ஆனால், யுத்தம் வந்த போது எதிரியை எதிர்த்து நின்றது. இதற்குக் காரணம் அந்நாட்டவருக்குள் உள்ள ஒற்றுமை தான். சீனர்களும் இந்தியர்களும் தெய்வீகத் துறையில் ஒன்று பட்டவர்கள்; அயலார்கள். எத்தனையோ தடைகளிருந்தும் அவற்றைப் பொருட் படுத்தாமல் புத்த மத தர்மத்தைப் படிக்கும்படி சீனர்களை இந்தியாவிற்கு அனுப்பினோம். இன்னும் நெருங்கிய தொடர்பு இந்த இரண்டு நாட்டவர்களுக்கும் ஏற்பட வேண்டு மென்று எதிர்பார்க்கிறேன்.”

ஜெனரல் சுயிங்,

(சீன இராணுவக் கோஷ்டித் தலைவர்),

லண்டனில் சென்ற 21-ம் தேதி கூறினார்.

* * * * *

பொருளடக்கம்.

	பக்கம்.
முகப்புப் படம் : சர்ச்சில்	1
"இரண்டொரு வருஷத்தில் வெற்றி" ..	1
முரசொலி	2
போர்முனை நிகழ்ச்சி விளக்கம்	3
தலையங்கம் : துனீசிய யுத்தம்	4
எதிர்காலத்தில் உலக நிலை	5
அச்சுப்பிரசார அத்திப்பழம்	7
தேள் கொடுக்கு	9
பாட்டு : லாடம் பொறுக்குதல், மனதைக் குழப்புகிறது	11
ஒரு புதிய போட்டிப் பரிசு, சர்க்கரை வள்ளிக் கிழங்கு	12

போர் முனை நிகழ்ச்சி விளக்கம்

பணத்தை மிகுதிப் படுத்துங்கள்.

"வெற்றியின் பொருட்டும் சமாதானத்தின் பொருட்டும் பணத்தை மீதி செய்யுங்கள்" என்று மிஸ்டர் டாட்வெல் குறிப்பிடுகிறார். நாம் திறமையோடிருப்பதற்கும் நம்மைச் சார்ந்தவர்களுடைய நன்மையை முன்னிட்டும் மிக அவசியமான செலவுகள் தவிர, மற்ற செலவுகளை அடியோடு நிறுத்திவிட வேண்டும். வரிகளைச் செலுத்த வேண்டும். உடனடியாகச் செய்ய வேண்டிய அவசியச் செலவுகளைச் செய்யவேண்டும். வருவாயில் மீதியாகி யிருப்பதைக் கொண்டு கடனைக் கொடுக்க வேண்டும். யுத்த உதவி நிதிகளுக்குக் கொடுக்கவேண்டும். அல்லது யுத்தத்திற்காகப் பயன்படும் பொருட்டு அரசாங்கத்திற்குக் கடன் கொடுக்க வேண்டும் என்று குறிப்பிடுகிறார். விலைவாசி உயர்வைப் பற்றிக் குறிப்பிடும்போது, மிகவும் அவசியமானவற்றின் பொருட்டு மட்டும் பொது மக்கள் பணத்தைச் செலவு செய்வார்களானால், அனாவசிய செலவுகளை நிறுத்திவிடுவார்களானால், இதன் மூலம் மீதிப்படும் தொகையை அரசாங்கத்திற்குக் கடன் கொடுத்தால் விலைவாசிகளும் அதிகப்படாமல் நின்றுவிடும். தம்மிடம் மீதியாகும் தொகையைப் பொதுமக்கள் தாங்களே சேமித்து வைத்துக் கொள்ள வேண்டுமென்று அவர் தெளிவாகக் கூறுகிறார். யுத்த காலத்தில் விலைகள் உயர்ந்தால், பொது மக்கள் தகுந்தபடி தம் பணத்தை மிகுதி செய்து வைக்க வல்லை யென்று தான் இதற்கு அருத்தம்.

இப்படிச் சிறுசிறு தொகைகளை மீதிப்படுத்துவதனாலே, யுத்தச் சிக்கனம் பாதிக்கப்படுமா என்னும் கேள்வி பிறக்கலாம். வெகுவாக பாதிக்கத் தான் செய்யும். சிறுசிறு தொகைகளைச் செலவிடாமல் தடுப்பதும், சேமிப்பு தான். மீறி செலவு செய்தால், யுத்த உற்பத்திக்கே பெரும் ஆபத்தாக முடியும். ஏனென்றால், இந்தத் தொகைகளைச் செலவு செய்வதன் மூலம், யுத்த வேலையில் ஈடுபட்டிருக்கிற தொழிலாளர்களும், பொருள்களும், யுத்தப் பொருள்களுக்கு உதவக்கூடிய (கப்பலில்) இடங்களும், பொது மக்கள் தேவைகளுக்காகப் பயன்படும். அன்றியும், இந்த யுத்தத்திற்காகச் செலவாகும் பெருந் தொகை, இந்தச் சிறுசிறு சேமிப்புகள் சேர்ந்த தொகையைக் கொண்டு தான் சமாளிக்கப்படுகிறது.

சென்ற $3\frac{1}{2}$ வருஷங்களில், இங்கிலாந்திலுள்ள பொதுமக்கள் சேமநிதி 500 கோடிப் பவுன். யுத்தக் கடன்களாகவும், அரசாங்கத்திற்கு நன்கொடைகளாகவும் வட்டியில்லாத கடன்களாகவும் இந்தத் தொகையைச் சேமித்துக் கொடுத்தார்கள். யுத்தத்திற்கு முந்திய 6 வருஷங்களில், இதே அளவிற்குத் தான் சராசரி வருஷச் செலவு ஆனது. இந்தத் தொகையில் 190 கோடி பவுன் வரை, வருஷம் 300 பவுன் வருவாயும் அதற்குட்பட்ட வருவாயும் உள்ளவர்கள் சேமித்தது என்பதை, இங்கே ஞாபகப்படுத்திக் கொள்ள வேண்டும்.

பொது மக்கள் சேமிப்புத் தொகை அதிகப்பட வேண்டு மென்பதற்காகத் தான், சமீபத்தில் "வெற்றியின் பொருட்டு விமானங்களை அதிகப்படுத்த பெரும் முயற்சி" செய்யப்பட்டது. கொஞ்ச காலத்திற்கு முன்பு "யுத்தத் தளவாட வாரம்", "யுத்தக் கப்பல்கள் வாரம்" ஆகியவற்றைக் கொண்டாடினார்கள். அப்போது லண்டன் நகரத்தில் மட்டும் 17 கோடி பவுன் வசூலானது. "வெற்றிக்காக விமானங்களைப் பெருக்க முயற்சி"த்த முதல் வாரத்திலேயே 15 கோடி பவுனாவது வசூல் செய்ய வேண்டுமென்று திட்டமிட் டிருந்தார்கள்.

தேசிய சேமிப்புக் கோஷ்டி.

இங்கிலாந்தில் சிறு சிறு கோஷ்டிகளாக, பல பாகங்களிலும் 3,000 கோஷ்டிகளிருக்கின்றன. இவர்கள் ஒன்று பட்டு உழைத்து போதுமான பணம் திரட்டுகிறார்கள். கடைசியாகத் தமக்குள்ளேயே சேமிப்புப் பத்திரங்களைப் பரிமாறிக் கொள்ளுகிறார்கள். ஜெர்மன் உற்பத்தி ஸ்தானங்களையும், போக்கு வரவு சாதனங்களையும், நீர் மூழ்கிக் கப்பல்கள் கட்டும் தளங்களையும், வெடி குண்டுகளைக் கொண்டு நாசஞ் செய்வதற்காக மட்டும் இவர்கள் பண வசூல் செய்ய வில்லை. வெற்றி பெறவும், சமாதான காலத்திய வாழ்க்கையை முன்னிட்டும் சேமிக்க வேண்டியது அவசியம் என்னும் உணர்ச்சியை மக்களுக்குள் இது உண்டாக்குகிறது.

இங்கிலாந்திலுள்ள பொது மக்கள் ஏராளமாகச் சேமித்து வைக்க வேண்டியது அவசியம் என்பதை பிரிட்டிஷ் நிதி மந்திரி சர் கிங்ஸ்லி உட் சமீபத்தில் குறிப்பிட்டிருக்கிறார். ஏனென்றால், யுத்தம் முடிந்த வுடனே, ஏராளமான வீடுகள் கட்ட வேண்டும் ; தொழிற் சாலைகளைத் திருத்தி யமைக்க வேண்டும் ; சமூதாய நிலையையும் மாற்றி யமைக்க வேண்டும் ; நாஜிக் கொடுமைகளுக்கு ஆளாகி யிருந்து மீண்டவர்களுக்கும் தேவையானவற்றைக் கொடுக்க வேண்டும். இவற்றிற்குப் பெருந் தொகை வேண்டி யிருக்கும். ஆகவே பொது மக்கள் சிக்கனமாகச் செலவு செய்து, எவ்வளவு அதிகமாக மீதி செய்யக் கூடுமோ அவ்வளவு அதிகமாக மீதி செய்ய வேண்டும்.

சென்ற ஞாயிற்றுக் கிழமை இரவு பிரிட்டிஷ் முதல் மந்திரி மிஸ்டர் சர்ச்சில், செய்த வானொலிப் பிரசங்கத்தில், நாசமான பிரதேசங்களில் பஞ்சம் உண்டாகாதபடி தடுக்க வேண்டிய கடுமையான வேலை நமக்கிருக்கிற தென்று குறிப்பிட்டிருக்கிறார். மேலும் அவர் கூறியதாவது. உடனடியாகச் செய்ய வேண்டிய முக்கியமான மற்றொரு வேலை யுண்டு. அதாவது நமது நகரங்களையும் பட்டணங்களையும் திருத்தித்

(8-ம் பக்கம் பார்க்க)

யுத்த சஞ்சிகை

வார வெளியீடு

மலர் III] 1943-ம்௵ மார்ச்மீ 26௳. [இதழ் 13

துனீசிய யுத்தம்

துனீசிய யுத்தம் மும்முரமாக ஆரம்பமாகி விட்டது. மார்ச்சு மாதம் 20-ம் தேதி இரவு மாரெத் அரண் முழுதையும் மாண்ட்காமரியின் படைகள் தாக்கின. இந்த யுத்தம் முடிந்த வுடனேயே ஹிட்லரை ஐரோப்பிய போர் முனையில் சந்திக்க வேண்டும். மாரெத் (கிராமம்)துக்கும் மெடியன் என்னுமிடத்திற்கும் இடையே ஒரு ரோடு போகிறது. இந்த ரோடுக்கும் கடற்கரைக்கும் 6 மைல் தூரம் போர் முனை அமைந்திருக்கிறது. மேற்குப் பாலைவனப் படைகளும், துனீசிய விமானப் படையும் இதற்கு ஆதரவாயிருக்கின்றன. மேற்கே யிருந்து அமெரிக்க 5-ம் படை எதிரிகளைத் தாக்குகிறது. மூன்று பிரிவுகளாகத் தாக்கி, மத்தியதரைக் கடலை நோக்கி ஓடும்படி விரட்டுகிறது. ரோமல் தப்பி விடாதபடி தடுப்பது தான் இதன் நோக்கம்.

அச்சுப் படைகளுக்குப் பின் புறத்தில், கடற்கரைக்கு 40 மைல்களுக்கு அப்பாலுள்ள மக்னசி என்னுமிடத்தை அமெரிக்கப் படைகள் கைப்பற்றிக் கொண்டன. இதற்கு 80 மைல்களுக்கு அப்பால் மாரெத் அரணில் நம் 8-ம் படை போராடிக் கொண்டிருக்கிறது. இப்போது ரோமல் தப்பி ஓடவேண்டுமானால், கடற்கரை யோரமாக சுமார் 40 மைல் அகலத்திற்குள்ளாகத் தான் ஓட வேண்டும்.

வடாப்பிரிக்காவிலுள்ள ராய்ட்டரின் விசேஷ நிருபர் கீழ்க் கண்டவாறு கூறுகிறார் :—“ 80 மைல்கள் அளவுள்ள சதுரத்திற்குள் ரோமலுடைய படைகள் சிக்கிக் கொண்டிருக்கின்றன. மாரெத் அரண்களை மாண்ட்காமெரியின் படைகள் தகர்த்துக் கொண்டிருக்கின்றன. ரோமலுக்குப் பின் புறமிருந்து அமெரிக்கப் படைகள் முன்னேறிக் கொண்டு வருகின்றன. மாரெத் அரணைத் துளைத்துக் கொண்டு, 8-ம் படையின் ஒரு சிறந்த பட்டாளம் கடந்து போய் கடற் கரையிலுள்ள கேப்ஸை நோக்கிப் போய்க் கொண்டிருக்கிறது. இங்கே கடுமையான யுத்தம் நடக்கிறது.” இது பற்றி, ஜெர்மன் இராணுவ நிருபர் பலட்விக் செர்டோரியஸ் என்பவர் சென்ற திங்கட்கிழமை தெரிவித்ததாவது :—“ மிகப் பெரிய யுத்தம் நடைபெறுகிறது. ஆள் பலத்திலும் தளவாட பலத்திலும் தாம் மேலானவர்கள் என்பதை, பிரிட்டிஷார் நடை முறையில் காட்டுகிறார்கள். வட துனீசியாவில் ஜெனரல் ஆண்டர்சனுக்குட்பட்ட பிரிட்டிஷ் முதற் படை இன்னும் பாதுகாப்பிலேயே தான் இருக்கிறது. ஒருக்கால் இந்த யுத்தத்தின் அடுத்த கட்டத்தில் அதுவும் தாக்கக் கிளம்பலாம்.”

இந்த முதற் படை ஒரு கொல்லன் பட்டடைக்குச் சமானம். இதன் மேல் ரோமலின் படைகளை வைத்து எட்டாம் படை என்னும் சம்மட்டியைக் கொண்டு நொறுக்கப் போகிறார்கள். இந்த சம்மட்டியடி தனக்குக் கிடைக்கு முன்னால் பட்டடையையே ஒழித்து விட வேண்டு மென்று அதாவது முதற் படையையே அழிக்க அரும்பாடு பட்டார். முடியவில்லை. எனவே, சம்மட்டி யடியைத் தடுக்கப் பார்த்தார். எட்டாம் படையைத் தாக்கினார்.

ஆனால், காலந் தவறித் தாக்கினார். சற்று முன்னால், தாக்கியிருந்தால் அவருக்குச் சற்று சாதகமாயிருந்திருக்கும். எட்டாம் படை அவ்வளவு பலமாக இல்லை என்னும் எண்ணத்தை யுண்டாக்க வேண்டி, இருண்ட இரவுகளில் இந்தப் படையின் பகுதிகளைப் பிரித்து அங்கங்கே பக்கங்களிலேயே வைத்திருந்தனர். நோட்டம் பார்க்க வந்த அச்சு விமானங்கள் மிகக் கொஞ்சம் பேர்கள் தான் எட்டாம் படையில் இருக்கிறார்கள் என்று அறிவித்தது. இதைக் கொண்டு தான் துணிந்து ரோமெல் தாக்கக் கிளம்பினார். இது ரோமலுக்கு முதல் தரமான திகைப்பு. இரண்டாவதாக விமான எதிர்ப்புப் பீரங்கிகளை மறைத்து வைத்திருந்த இடங்கள். ரோமல் படைகளை இந்த பீரங்கிகள் நாசம் செய்து விட்டன.

ஆனாலும் மாரெத் அரணுக்கு எதிரிலுள்ள மத்மதா மலை மேல் ரோமல் படைகள் இருக்கின்றன. இங்கிருந்து கிளம்பிய படையும் தோற்று விட்டது என்னும் காரணத்தைக் கொண்டு, நேச தேசப் படைகளின் வேலை இலகுவில் முடிந்து விடு மென்று நினைப்பதற் கில்லை. இப்போது பெருந் தோல்வி யடைந்தாலும், ரோமெலுக்கு உள் நாட்டிலிருந்து சப்ளைகள் வர இட மிருக்கிறது. அல்லாமலும் தொடர்ந்தாற் போல் பல துறைமுகங்கள் அவர் வசமிருக்கின்றன. அவை மூலமும் சப்ளைகள் அவருக்கு வரலாம். சுருக்கமாகச் சொன்னால், இந்த யுத்தத்தின் முடிவைப் பற்றிய சந்தேகம் கிடையா தென்றுலும், இலகுவில் முடியாது. மகா கடுமையாகப் போராட வேண்டி யிருக்கும்.

பிரிட்டிஷ் முதற் படையை ஒழிக்க ரோமல் முயன்றார். முடிய வில்லை. ஆனால் நெப்சா என்னும் இடத்தை அந்தப் படை கைப்பற்றிக் கொண்டது. 8-ம் படையைத் தாக்கினார். இதுவும் பலிக்க வில்லை, பிரிட்டிஷ் படைகளும் அமெரிக்கப் படைகளும் கிழக்கு நோக்கித் தொடர்ச்சியாக முன்னேறிக் கொண்டு வருகின்றன. ஆகவே, ரோமல் பாடு வைத்து முடியாது போலத் தான். தான் சூயெஸ் கால்வாயில் முகாமடிக்கப் போவதாகக் கூறிய தெல்லாம் பகற் கனவாகி விட்டது. ஸ்டாலின்கிராடில் நாஜிப் படைகளை வளைத்துக் கொண்டு அடியோடு அழித்தது போல், தன்னையும் தன் படைகளையும் அழித்து விடுவார்களோ என்ற பீதி அவருக்குக் கட்டாயம் ஏற்பட்டிருக்கும்.

8-ம் படையோடு போயிருக்கும் ‘ நியூஸ் கிரானிகல் ’ பத்திரிகை நிருபர் மார்ச்சு மாதம் 14-ம் தேதி தெரிவித்ததாவது :—“ தாம் மடிய வேண்டியது தான் என்று ரோமலின் படைகளுக்குத் தெரியும். தம்மைச் செலவானவர்களாகத் தான் ஹிட்லரும் முசலோனியும் மதிக்கிறார்களென்று அவர்களுக்குத் தெரியும்.” இதற்கு 9 நாட்களுக்குப் பிறகு, அதாவது 23-ம் தேதி, மொராக்கோ வானொலி நிலையத்தி

லிருந்து வெளியான செய்தியில், கடைசி வரையில் எதிர்த்து நின்று மடியும்படி ரோமனுக்கும் வான் ஆர்னிமுக்கும் அவர்கள் படையினருக்கும் ஹிட்லர் உத்திரவிட்டிருக்கிற ரென்று தெரிகிறது. தான் ரஷ்யப் போர் முனைக்குப் போவதாகவும் அதே செய்தியில் ஹிட்லர் அறிவித்திருக்கிருர்.

இது ஒரு பிரசாரத் தந்திரம். எப்படி என்ருல், பல விடங்களிலும், அச்சு நாடுகள் தோல்வி யடைகின்றன. ஆகவே, தானே நேரில் போய் இருந்த ரஷ்யர்களைப் பணிய வைத்து, அங்கிருக்கும் நாஜிப் படைகளை துனிசியாவிற்கு அனுப்பி இங்கே நேச நாடுகளையும் வெல்லப் போவதாகப் பிறர் நினைக்க வேண்டு மென்பதற்காகத் தான் இந்தப் பிரசாரம். உண்மையிலேயே இதுவே ஜெர்மன் திட்டமாக விருந்தாலும் இருக்கலாம். ரோமல் காலங் கடத்துகிருர். இதன் பொருட்டு எவ்வளவு நஷ்டமாளுனும் அவர் பொருட் படுத்த வில்லை. ஏனென்ருல் ஐரோப்பாவின் தென் கரையைப் பலப்படுத்த வேண்டும். அன்றியும் புதிய படைகளையும் ஜெர்மனியில் திரட்ட வேண்டும்.

இதற்கு நேச நாடுகள் இடங் கொடுக்கப் போவதில்லை. ஆகையினுல் தான், ஜெனரல் மாண்ட்காமரி மகா உக்கிரத்தோடு சம்மட்டி யடி யடிக்கிருர். இங்கே நடை பெறுவதை விட, மிகவும் கடுமையாக கேப்வில் ஒரு யுத்தம் நடைபெறப் போகிறது. நாம் எதிர் பார்ப்பதை விட இது விரைவாகவே நேர்ந்தாலும் நேரலாம்.

எதிர்காலத்தில் உலக நிலை

அக்கிரம நாடுகளைத் தண்டிக்க வேண்டும்

சர்ச்சில் பிரசங்கம்

லண்டன் வானெலி நிலயத்தி லிருந்து பிரிட்டிஷ் முதல் மந்திரி மிஸ்டர் சர்ச்சில் சென்ற 21-ம் தேதி இரவு ஒரு பிரசங்கம் செய்தார். அதன் சுருக்கமாவது :

சென்ற ஒரு வாரமாக எனக்குக் கடுமையான காய்ச்சல் தான். என்ருலும், அப்போதைக்கப் போது நடை பெற்றுக் கொண்டிருந்த சம்பவங்களைத் தெரிந்து, மேற் கொண்டு என்னென்ன செய்ய வேண்டு மென்று பொறுப் போடு உத்திர விட்டுக் கொண்டிருந் திருக்கிறேன். விரைவில் யுத்தம் முடிந்து விடு மென்று ஒரு சிலர் நினைக்கிருர்கள். நான் அப்படி நினைக்க வில்லை.

எதிர் காலத்தில் நம் நாட்டின் நிலைமை எப்படி யிருக்கு மென்று சொல்ல முடியாது. ஆகவே, அந்தக் காலத்தில் இன்னின்ன காரியங்கள் செய்து முடிக்கப்படும் என்ற ஒரு வாக்குறுதிக்கு அரசாங்கத்தை உள்ளாக்க முயற்சிக்கிறவர்களைக் குறித்து, நாம் எச்சரிக்கையா யிருக்க வேண்டும். நீங்கள் என்னை நம்புகிறீர்கள். என் வழியைப் பின் பற்றி வந்து கொண்டிருக்கிறீர்கள். பல வகைத் துன்பங்களுக்கு என்னுேடு நீங்களும் உள்ளாகி யிருக்கிறீர்கள். உங்களுக்கு, அதைச் செய்து விடுகிறேன் ; இதைச் செய்து விடுகிறேன் என்று வீண் வாக்குறுதிகள் கூற மாட்டேன். ஆனுலும், எதிர் காலத்தில் ஏற்படக் கூடிய நிலைமையைச் சமாளிக்க நாம் ஆயத்தமா யிருக்க முயற்சிக்க வேண்டியது அவசியம்.

ஹிட்லர் அடுத்த வருஷம் தோற்கலாம்

நான் ஒரு தீர்க்கத் தரிசியல்ல. என் சிந்தனை சக்திக்குத் தோன்றுவதையே நான் இங்கே சொல்லுகிறேன். அதாவது, **அடுத்த வருஷம் அல்லது அதற்கு அடுத்த வருஷம் ஹிட்லரையும் அவர் கொள்கையையும் வென்று விடலாம். அதன் பிறகு, பேராசைக்கார ஜப்பானியர்கள் கொட்டத்தை யடக்குவோம். வெகு நாட்களாக ஜப்பானியர்களின் கொடுமைக் குள்ளாகி யிருந்த சீனவை மீட்போம், நம் நாடுகளையும் டச்சு நேச நாடுகளையும் மீட்போம். ஆஸ்திரேலியா, நியூசிலந்து, இந்தியா முதலிய நாடுகளில் இனி வாலாட்டவே முடியாதபடி செய்து விடுவோம்.** இது தான் மிகவும் முக்கியமான கடமை. இதை நிறைவேற்ற ஒரு போதும் தவறக் கூடாது.

ஹிட்லரைத் தோற்கடித்து, ஜெர்மனியும் இத்தாலியும் நம்மிடம் சரணுகதி யடைவது தான் இந்த யுத்தத்தின் உச்ச ஸ்தானம். அப்போது நம் கடமை என்ன வென்று தெளிவாகத் தெரிவிக்க வேண்டியது அவசியமாகும். நாமும் நம் நேச அரசாங்கங்களும் ஒரு பெருங்காரியத்தைச் செய்து முடித்தவர்களாவோம். கடவுள் கருணையால், நான் அது வரை பிழைத்திருந்து, இப்போதுள்ள தலைமைப் பதவியிலேயே இருந்தால், அக்காலத்தில் பிரிட்டிஷார் என்னென்ன செய்ய வேண்டுமென்று பிரிட்டிஷ் நிர்வாக சபையினரின் சம்மதத்தின் பேரில், தெரிவிப்பேன்.

ஹிட்லரை வென்ற பிறகு, ஜப்பானேடு நாம் என்ன தான் கடுமையாகப் போராடினுலும், இப்போது உள்ள படைகளைக் குறைக்கத் தான் வேண்டி யிருக்கும். அப்போது மகா கஷ்டமான சிக்கலான நிலைமை ஏற்படும்.

இனி யுத்தம் ஏற்படவே கூடா தென்ருல்,

(1) குற்றவாளிகளான அரசாங்கங்கள் யுத்தத் தளவாடங்களையே வைத்திருக்கக் கூடாது ; அவர்களிட முள்ளவற்றையும் ஒப்புக் கொடுத்து விட வேண்டும்.

(2) அவர்களை முறைப்படி விசாரணை செய்து தண்டிக்க வேண்டும்.

(3) அவர்கள் கைப்பற்றிய நாடுகளி லிருந்து சூறையாடிக் கொண்டு போன இயந்திர சாதனங்களையும் சிறந்த பொருள்களையும் திருப்பிக் கொடுத்து விடும்படிச் செய்ய வேண்டும்.

இவற்றைப் பொறுத்துத் தான் நம் எதிர்காலப் பாதுகாப்பு அமையும். இதற்கு, பிரிட்டிஷ் சாம்ராஜ்யம், அமெரிக்கா, சோவியத் ரஷ்யா, ஆகியவற்றின் தலைமையில் நேச நாடுகள் உலக நன்மையை முன்னிட்டு ஒரு ஸ்தாபனத்தை யமைக்க முயற்சிக்க வேண்டு மென்று நாம் எதிர்பார்க்கிருேம். இது மட்டுமல்ல. யுத்தம் முடிந்த வுடனே நாச மடைந்த நாடுகளில் பெரும் பஞ்சம் உண்டாகக் கூடும். அதைச் சமாளிக்கவும் நாம் ஏற்பாடுகள் செய்ய வேண்டியது அவசியம்.

பொது ஸ்தாபனத்தின் கடமைகள்

நேச நாடுகள் எல்லாம் சேர்ந்து ஏற்படுத்தும் இந்த ஸ்தாபனத்தில், ஒரு காலத்தில் இரண்டு கௌன்சில்கள் ஏற்பட வேண்டும். ஒன்று ஐரோப்பாக் கௌன்சில், மற்ருென்று ஆசியாக் கௌன்சில். என் திட்டப்படி, அக்காலத்தில் ஜப்பானிய யுத்தம் மிகக் கடுமையாக நடை பெற்றுக் கொண்டு தானிருக்கும். ஐரோப்பிய நிலைமையைச் சீர்படுத்த கௌன்சில் நியமித்து, அது வேலை செய்ய ஆரம்பித்த பிறகு தான் மற்ற வேலைகளை நாம் கவனிக்கக் கூடும். இதை நம் சார்பாக மட்டுந் தான் சொல்லுகிறேன் என்பதை நீங்கள் ஞாபகத்தில் வைத்துக் கொள்ள வேண்டும். இந்த **ஐரோப்பியக் கௌன்சில்—**

(1) உண்மையிலேயே சக்தி யுடையதாக அமைய வேண்டும்.

(2) அதற்குட்பட்ட பலமான படைக ளிருக்க வேண்டும்.

(3) தகராறுகளை விசாரணை செய்து தீர்ப்புச் சொல்லுவதற்கு ஒரு ஹைக் கோர்ட் இருக்க வேண்டும்.

(4) இந்தத் தீர்ப்புக்களை நிறை வேற்றுவதற்கு, அங்கே ஒரு தேசியப் படையோ, சர்வ தேசப் படையோ அல்லது இரண்டுமோ இருக்க வேண்டும். மேலும் அக்கிரமங்கள் நடக்காதபடியும், போருக்கு ஆயத்தங்கள் செய்யாதபடியும் இந்த படைகள்

தடுக்கும். இந்தக் கௌன்சிலில் ஐரோப்பாவிலுள்ள எல்லா நாட்டினருக்கும் இட முண்டு. இங்குள்ள பல சிறு சிறு அரசாங்கங்களை இணைத்து தனித் தனி கோஷ்டிகளாக மாற்றி விடலாம். மற்ற பெரிய சாம்ராஜ்யப் பிரதிநிதிகளுக்குச் சமதையாக இந்தக் கோஷ்டிகளின் பிரதிநிதிகளும் அந்தக் கௌன்சிலில் அங்கம் வகிப்பார்கள். எல்லா நாடுகளும் மனப் பூர்வமாக ஒத்திருந்தால் மட்டுந் தான் இது முடியும். ஐரோப்பிய யுத்த நிலையே இன்னும் உச்ச நிலையை யடைய வில்லை; கீழ்க் கோடி யுத்தமோ இன்னும் முதற் கட்டத்தில் தான் இருக்கிறது. இந்தச் சமயத்தில் இந்தத் திட்டத்தின் முழு விவரங்களையும் வெளி யிடுவது, முட்டாள் தனமாகத் தான் முடியும். இதைக் கொண்டு, பெரிய அரசாங்கங்கள் இது பற்றி கலந்தாலோசிக்க வில்லை யென்று நினைத்துவிடக் கூடாது.

நான்கு வருஷத் திட்டம்

நம் நாடு சம்பந்தப்பட்டவரை, ஹிட்லரைத் தோற்கடித்த பிறகு, ஒரு நான்கு வருஷத் திட்டத்தை நிறைவேற்ற வேண்டும். இதில் 5, 6 முக்கியமான அம்சங்கள் இருக்கின்றன. இவற்றை நெடுநாட்கள் ஆராய்ச்சியின் மேல் முன்னதாகவே தீவிரமாக ஆயத்தம் செய்து வைத்திருக்கிறோம். இவை பொதுத் திட்டத்திற்கும் பொருந்துகின்றன. இவற்றை நிறை வேற்ற நான்கு வருஷங்கள் கட்டாயம் பிடிக்கும். உலகத்தில் ஒப்புயர்வு இல்லாத ஒரு இன்ஷியூரென்ஸ் திட்டத்தை நாம் கையாண்டு வருகிறோம். இந்தத் திட்டத்தை இன்னும் தாராளமாக்க வேண்டும். குழந்தை முதல் கிழவர் வரை அனைவருக்கும் வாழ்க்கை இலகுவாக அமையத் தக்கபடி செய்ய வேண்டும். மக்களுக்கு வேலை யில்லாத் திண்டாட்டம் ஏற்படக் கூடா தென்றால், அதற்கு இடமே கொடுக்கக் கூடாது. சோம்பேறியாக யாரும் இருக்கவே கூடாது. மற்ற விஷயங்களைக் குறித்தும் ஆராய்ச்சிகளும் ஆலோசனைகளும் நடை பெற்றுக் கொண்டிருக்கின்றன.

யுத்தம் முடிந்த பிறகு இங்கிலாந்தில் உணவுப் பொருள்கள் ஏராளமாகக் கிடைக்கும். யுத்தத்தை முன்னிட்டு சாகுபடியை வெகு அதிகமாகப் பெருக்கினோம். இதற்கு அரசாங்க உதவியும் கொடுத்து வருகிறோம். யுத்தத்திற்குப் பிறகும் உதவி யளிப்பது எப்படி என்பது, முதல் பிரச்சினை. இரண்டாவது பொது மக்களின் உடல் நலத்தைக் காப்பாற்ற அநேக சுகாதார உத்தியோகஸ்தர்களை நியமிக்க வேண்டியிருக்கிறது. மூன்றுவதாக, இப்போதுள்ள உலக நிலையை இங்கிலாந்து காப்பாற்றிக் கொள்ள வேண்டுமாணுல், இங்கிலாந்தின் ஜனன விகிதம் அதிகப்பட வேண்டும். இதற்கு பெரிய குடும்பங்களின் எண்ணிக்கை அதிகப்பட வேண்டும். அன்றியும் நோயணுகாதபடியும் தடுக்க வேண்டும். அடுத்த படியாக, கல்வி. இது பரந்த முறையிலும் தாராளமாகவும் போதிக்கப்பட வேண்டும். தனிப்பட்ட உரிமைகளுக்காகவும் மக்கள் விடுதலைக்காகவும் நாம் எவ்வளவு போராடி யிருக்கிறோ மென்பதை நாம் ஞாபகப் படுத்திக் கொள்ள வேண்டும். இனி ஏற்படப் போகும் சமுதாயத்தில் ஒரு அரசியல் வாதியோ, உத்தியோகஸ்தரோ தான் மதிப்பிற் குரியவர் என்றிருக்கப் படாது. முயற்சிக்கும் சிக்கன வாழ்விற்கும் தக்க பலன் தராத ஒரு சமூக வாழ்வை அமைக்கக்கூடாது. அதற்கேற்ற ஒரு சமுதாயத்தை **'யமைக்க முயல'** வேண்டு மென்று தான் சொல்லுகிறேன். ஏனென்றால், உலகிலுள்ள எல்லா நா டவர்களையும் விட, நம் நாட்டவர்கள் எதேச்சாதிகாரத்திற்கு உட்பட ஒரு போதும் சம்மதிக்க மாட்டார்கள். அவர்களுடைய உடலில் சுதந்தர இரத்தம் ஓடுகிறது. மக்கள் அனைவருடைய மனப் போக்கும் ஒன்று போலிருப்பதில்லை. வேறு பட்டுத் தான் இருக்கும். அது போல் குணமும் வேறு பட்டுத் தான் இருக்கும். ஆனால், அவர்கள் அனைவருக்கும் சம சந்தர்ப்பங்களை நாம் அளிக்கலாம். அனைவரும் சமமாகக் கற்கத் தக்கபடி வசதிகள் அமைக்க வேண்டும். உயர்ந்த கல்வி பெற விரும்புகிறவர்களுக்கு வசதிகள் செய்து தர வேண்டும்.

இங்கிலாந்திலுள்ள மக்களுடைய ஒழுக்கத்தைச் சீர்ப்படுத்த மதக் கல்வி போதிக்கப்படுகிறது. ஆரம்பக் கல்வி முடிந்த வுடனே, இளைஞர்களைக் கவனிக்காமல் விட்டுவிட முடியாது. சாதாரணக் கல்வியோடு தொழிற் கல்வியும் அவர்கள் பெறத் தக்கவாறு ஏற்பாடுகள் செய்ய வேண்டும். அப்போது தான் பள்ளிப்படிப்பு முடிந்த வுடன், தொழிலில் ஈடுபட அவர்களால் இலகுவில் இயலும்.

நாம் ஒரே குடும்பம் போல முன்னேறிப் போக எண்ணி யிருக்கிறோம். எவ்வித சாதி வேற்றுமையும் நமக்கில்லை. மற்ற நாடுகளை விட நாம இந்த வேற்றுமைகளால் பெரிதும் பாதக மடைந்தோம். எனவே, இந்த வேற்றுமைகளை ஒழித்து விடுவோம். உடனடியாகச் செய்ய வேண்டிய வேலை யொன்று உண்டு. நமது நகரங்களையும் பட்டணங்களையும் திருத்தித் திட்டமிட்டுக் கட்டவேண்டியதிருக்கிறது. இதற்குப் பெருந் தொகை செலவாகும். ஏராளமான பேர்கள் வேலை செய்ய வேண்டியிருக்கும். இதன் மூலம், நாம் வசிக்கிறதற்கு ஏற்ற வசதிகளுள்ள வீடுகள் கட்டப்படும். அன்றியும் இதனால் வேலையில்லாத் திண்டாட்டமும் ஒருவாறு தீரும். இத்தனை பற்றியும் நாம் எந்த வித வாக்குறுதிகளும் தர முடியாது. ஆனால் ஆயத்தங்கள் மட்டும் செய்துக் கொண்டிருப்போம்.

யுத்த காலத்தில் விலை வாசிகள் நிரந்தரமாகவிருக்கும்படி நாம் செய்து விட்டோம். யுத்தத்திற்குப் பிறகுங் கூட இதே முறையைப் பின் பற்றியே நடப்பது என்பது தான் எம் எண்ணம். யுத்தத்திற்கு முன்பு இருந்ததை விட, யுத்தத்திற்குப் பிறகு அதிகமாக வரி விதிக்கும்படி நேரலாம். என்றாலும், தனிப்பட்டவர்களின் தொழில் முயற்சியைப் பாதிக்கத் தக்க முறையில் இந்த வரி உயர்வு இருக்காது.

யுத்தங் காரணமாக, நாம் எது பற்றியும் திட்டமிடக் கூட வில்லை. சென்ற மகா யுத்தம் திடீரென்று முடிவானது போல இப்போதும் முடிவாகி சமாதானம் ஏற்படுமானால், எதிர்காலத் திட்டம் எதுவுமில்லாமல் திண்டாடுவோம். அதனால் தான், அக்காலத்தில் பெருத்த வேலையில்லாத் திண்டாட்டம் ஏற்பட்டது. ஆகவே, இந்த யுத்தத்திற்குப் பிறகு—

1. வேலை யில்லாத் திண்டாட்டம் ஒழிய வேண்டும்.
2. எதிர்காலத்தில் தொழில் பெருக வேண்டும்.
3. தனிப்பட்டவர்களின் தொழில் முயற்சிகளும் அரசாங்க முயற்சிகளும் இயன்ற வரை நடை பெற வேண்டும்.

பல வகைத் தொழில்களை அரசாங்கமே நடத்துவதற்கு இனி சந்தர்ப்பங்கள் ஏராளமாக இருக்கும். குறிப்பாக அரசாங்கமே ஏக போக உரிமை யோடு நடத்தக் கூடிய பல தொழில்கள் உண்டு. நாட்டில் பொருளாதார நிலை உயர்ந்திருக்க வேண்டு மென்பது பற்றித் தான் அரசாங்கம் கவலை கொள்ளும். ஆனால், தனிப்பட்டவர்களின் தொழில் முயற்சிகளுக்கும் ஆதரவு கொடுக்கத் தான் வேண்டும். ஏனென்றால், யுத்தத்திற்குப் பிறகு, கலைக்கப்படும் படையைச் சேர்ந்தவர்களுக்கு, வேலை வேண்டும். அத்தனைப் பேருக்கும் அரசாங்கம் வேலை கொடுக்க முடியாது.

வியாபார நிலை

யுத்தத்திற்குப் பிறகு அநேக நாடுகளின் பொருளாதார நிலைமை மிகவும் நாசமடைந்து தான் இருக்கும். ஆகவே அந் நாடுகளுக்கு சரக்குகளை ஏற்றுமதி செய்ய பிரிட்டிஷ் வியாபாரிகள் சாதாரணமாகத் துணிய மாட்டார்கள் தான். என்றாலும், ஹிட்லரை வென்ற பிறகு, மீண்டும் வியாபாரத்தை நடத்த சந்தர்ப்பங்கள் நிறைய உண்டு. இதில், நமது முயற்சிக்குச் சர்வ தேச சங்கமும் ஒத்திருக்க வேண்டும். அமெரிக்காவின் வியாபாரத்தை யொட்டியும் பிரிட்டிஷ் சாம்ராஜ்ய நாடுகளின் வியாபாரத்தை யொட்டியுந் தான் நமது செல்வ நிலை அமையும். ஆகவே, அந் நாடுகளோடு நெருங்கிய சம்பந்தம் வைத்துக் கொண்டு தான் வருகிறோம். எதிர் காலத்தில், நாணய மாற்றத்தைப் பற்றியும் சர்வ தேசச் செலாவணியைக் குறித்தும் அந்நாடுகளுக்கும் மற்ற நேச நாடுகளுக்கும் தற்காலீகத் திட்ட மொன்றை யனுப்பி யிருக்கிறோம். இது தான் இத்துறையில் முதல் கட்டம்.

நமது நேச நாட்டுப் படைகள், பல போர் முனைகளிலும் கடுமையாக உயிரைக் கொடுத்துப் போராடிக் கொண்டிருக்கும் இந்தச் சமயத்தில், நாம் சமாதான முயற்சி செய்து கொண்டிருக்கிறோம் என்னும் தப்பு எண்ணம் யாருக்கும் ஏற்படக் கூடாது.

அச்சுப் பிரசார அத்திப்பழம்

மதத்துக்காக நீலிக்கண்ணீர் வடிக்கும் ரோம் நிலையம்

முஸ்லீம்களை ஏமாற்றும் முயற்சிக்குக் கூலி, உலகத்தின் கேலி தான்!

கிறிஸ்து மதத்தின் மேல் 'ஆர்வம்' பர்லினின் சோழியன் குடுமி

"அத்திப்பழத்தைப் பிட்டால் அத்தனையும் சொத்தை", என்ற பழமொழியை நீங்கள் கேட்டிருப்பீர்கள். "அச்சுப் பிரசாரத்தை ஆராய்ந்தால் அத்தனையும் சொட்டை", என்பது ஒரு புது மொழி. சென்ற சில நாட்களாக, அச்சு வானொலி நிலையங்கள் செய்த பிரசாரத்தை நீங்கள் கவனித்தால், இந்த புது மொழி பொருத்த முள்ளதா, அல்லது அர்த்த மற்றதா, என்பது நன்ருக விளங்கும். இப்போது, கோப்பல்சினுடைய கூட்டம் "மதத்துக்காகவும், கொள்கைக்காகவும் ஜெர்மனி போராடுகிறது", என்று பெருங் கூச்சலிடுவதால், முதலில் மத சம்பந்தமான பிரசாரத்தை எடுத்துக் கொள்வோம். மதத்தின் பெயராலேயே பொய் சொல்லுகிறவர்கள் வேறென்ன தான் செய்யமாட்டார்கள்?

முக்கியமாக, ரோம் வானொலி நிலையம் இந்த மத விஷயமான பொய்யுரைகளால் சற்று விஷமம் செய்யலாம் என்று முயற்சி செய்திருக்கிறது. ரோம ராஜ்யத் தலைவர் முசலோனி. ஆப்பிரிக்காவில் ரோம ராஜ்யம் இருந்த இடம் தெரியவில்லை. போன மார்க்கத்தை நீங்கள் நன்ருக அறிவீர்கள். இந்த முசலோனி "இஸ்லாம் மதத்தைப் பாதுகாப்பவர்" என்ற வீண் ஆடம்பரப் பட்டத்தைக் கொண்டவரல்லவா?— ஆகையால், இஸ்லாம் மதத்தைச் சேர்ந்தவர்களைக் கலைப்பதற்கு ரோம் நிலையம் சில பொய்களை கூறியிருக்கிறது. ரஷ்யாவிலுள்ள முஸ்லீம்கள் அச்சு நாடுகளுக்கு எதிராக நடந்து வரும் போராட்டத்தில் நேர்முறையாக் பங்கெடுத்துக் கொள்ள வேண்டும் என்று சமீபத்தில் தீர்மானிக்கப்பட்டது.

முதல்தரமான பொய் மூட்டை!

இதைப்பற்றி மார்ச்சு மாதம் 9-ந் தேதி, ரோம் வானொலி நிலையம் தன்னுடைய பாரசீக மொழி ஒலி பரப்பில் குறிப்பிட்டிருக்கிறது:

"இது முஸ்லீம்களை ஏமாற்றுவதற்காகச் செய்யும் சூழ்ச்சி. முஸ்லீம்க ளெல்லாம் ரஷ்யாவின் சார்பாக இருக்கிருர்கள் என்ற எண்ணத்தைப் பரப்புவது தான் இதன் நோக்கம். ஆனல் முஸ்லீம்கள் பொதுவுடைமைக்காரர்களோடு சேரவே மாட்டார்கள்",

—என்று ரோம் நிலையம், என்னமோ எல்லாம் தனக்கு தெரிந்தது போல், கூறியிருக்கிறது. இதற்கு முந்திய வாரத்தில் இதைப் போன்ற மற்ருெரு பொய்யினுல் அராபிய மக்களை ஏமாற்ற முயற்சித்திருக்கிறது. மார்ச்சு மாதம் முதல் தேதி அரபியர்களுக்குச் செய்யப்பட்ட ஒலிபரப்பில், முதல்தரமான பொய் மூட்டை அளந்திருக்கிறது.

"போல்ஷிவிக் கொள்கை அல்லாவுக்கு விரோதம். மதத்துக்கு விரோதம். ரஷ்யாவிலுள்ள எல்லா மாதாக் கோவில்களையும் மசூதிகளையும் அது அழித்து விட்டது. இலட்சக்கணக்கான முஸ்லீம்களுடைய உணர்ச்சியை வேருடு நசுக்கிவிட்டது",

—என்று ரோம் நிலையம் நீலிக் கண்ணீர் வடிக்கிறது. ஆனல் உண்மை யென்ன? ரஷ்யாவில் நடக்கும் மாபெரும் போராட்டத்தைப் பற்றி ரஷ்ய முஸ்லீம்களுடைய எண்ண மென்ன? அவர்களுடைய தொழுகைச் சாலைகளை யார் அழித்தார்கள்? இதைப்பற்றி ரஷ்ய முஸ்லீம்களின் மதத்தலைவர் (Mufti), விளக்கமாகக் கூறியிருக்கிருர்:

"ஹிட்லருடைய கொள்ளைக் கூட்டத்தினர் பிடியிலிருந்து தம்முடைய நாட்டை விடுவிப்பதற்காக ரஷ்ய முஸ்லீம்கள் போராடிக்கொண்டு வருகிருர்கள்",

—என்று அவர் நாட்டுப் பற்றுணர்ச்சியுடன், ரோம் நிலையப் பொய்யை மறுத்திருக்கிருர். மேலும் அவர் கூறுகிருர்:

முஸ்லீம்களுக்குச் செய்த கொடுமைகள்.

"துருக்கி—டார்டார் முஸ்லீம் மத சடங்குகளையும் பழக்க வழக்கங்களையும், அடியோடு அழித்துவிட வேண்டு மென்பது தான் ஜெர்மனியர்களுடைய நோக்கம். இதற்காக மத நூல்களையும் இதர புத்தகங்களையும் அவர்கள் அழித்தார்கள்; பள்ளிக்கூடங்களை மூடிவிட்டார்கள்; முஸ்லிம் குழந்தைகளுக்கு முஸ்லிம் வழக்கத்தின்படி பெயரிடக் கூடாது என்று கட்டளை இட்டார்கள். அதற்குப் பதிலாக, பிறந்த குழந்தைகள் பெற்ருேர்களால் ஜெர்மன் பாதிரிகளிடம் கொண்டு போகப் படவேண்டும். அக்குழந்தைகளுக்கு ஜெர்மன் பெயர்கள் கொடுக்கப்படுகின்றன."

"என்று ரஷ்ய முஸ்லீம் மதத் தலைவர் முறையிட்டிருக்கிருர். இதெல்லாம் எங்கு நடக்கிறது? ஜெர்மானியர்களால் கைப்பற்றப்பட்ட ரஷ்யப் பிரதேசங்களில்! ஜெர்மானியர் ரஷ்ய முஸ்லீம்களுக்குச் செய்த கொடுமைகளை அவர் முடிவாக ஒரு வாக்கியத்தில் கூறியிருக்கிருர்.

"எங்களுடைய மக்கள் நிர்மூலமாக்கப்பட்டார்கள்; எங்களுடைய மசூதிகள் தரை மட்டத்துக்கு இடிக்கப்பட்டன; எங்களுடைய கலை ஸ்தாபனங்க ளெல்லாம் அழிக்கப்பட்டன",

—என்று அவர் கதறுகிருர். இப்படிப்பட்ட கொடூரங்களை எல்லாம் யார் செய்தார்கள்? முசலோனியின் கூட்டாளிகளாகிய ஹிட்லரின் சீடர்கள் தான். ரஷ்யர்களல்ல.

சரி, ரோம் நிலையம் இஸ்லாம் மதத்திற்காகப் பரிந்து பேசுகிறது; பர்லின் நிலையம் எந்த மதத்தின் மேல் ஆர்வம் கொண்டிருக்கிறது? கிறிஸ்து மதத்தில்! மத சம்பந்தமான பொய்ப் பிரசாரத்திலும் பங்கு!! கிறிஸ்துவின் ஒப்பற்ற கொள்கையான மனித சகோதரத்துவத்தை அடியோடு வெறுக்கத் தொடங்கினவர்கள், கிறிஸ்து மதத்தின் மேல் திடீரென்று அன்பு கொள்வானேன்? அதற்கொரு காரணம இருக்க வேண்டும்? "சோழியன் குடுமி சும்மா ஆடுமா?" கிறிஸ்து மதத்தின் மேல் அன்பு கொள்வதற்குக் காரணம் ரஷ்யாவுக்கும் நேச நாட்டினருக்கும் மத சம்பந்தமான வெறுப்பு ஏற்படுத்த வேண்டும் என்ற நோக்கந் தான். "போல்ஷிவிக் ரஷ்யா வெற்றி பெற்ருல், கிறிஸ்து மதம் அடியோடு போய்விடும்", என்ற பொய்ப் பிரசாரத்தைத் தொடர்ந்து செய்து வந்தால், அதனுல் சிறிது பலனாவது ஏற்படாதா என்று பர்லின் நினைக்கிறது. ஆனல் ரஷ்யாவில் மதச் சுதந்திரம் உண்டு; மாதா கோவில்களும் உண்டு. இது உலகறிந்த விஷயம். ஆகையால் பர்லின் புதிய மதப் போர்வையினுல் கிறிஸ்தவ உலகம் ஏமாந்து விடாது. நான்கு மாதங்களுக்கு முன், அதாவது சென்ற நவம்பர் மாதம், பர்லின் வானொலி நிலையம் கூறியதையும் யாரும் மறந்து விடவில்லை. அப்போது பர்லின் என்ன கூறிற்று?

கிறிஸ்து மதத்துக்குப் பதிலாக ஹிட்லரிசம்.

"கிறிஸ்து முதல் ஏற்பட்ட எல்லா உன்னத லட்சியங்களும் ஜெர்மானிய மக்களுடைய சமூக உணர்ச்சிகளைக் குறைத்துக் கொண்டே வந்திருக்கின்றன. ஹிட்லர் தான் நமக்கு ஒரு புதிய உன்னதமான லட்சியத்தை அளித்திருக்கிருர்.

அது தான் ஜெர்மானியர்களுடைய பரிசுத்த ரத்தக் கொள்கை. இது நம்முடைய மத சம்பந்தமான சகல விருப்பங்களையும் பூர்த்தி செய்கிறது'',

—என்று பர்லின் வியாக்கியானம் செய்திருக்கிறது. கிறிஸ்துவையும், கிறிஸ்தவ லட்சியங்களையும், இழித்துக் கூறிய பர்லின், இப்போது கிறிஸ்தவ மதத்தைக் காப்பாற்றுவதற்காக ஆதரவு தேடுகிறதாகச் செய்யும் பாவனையினால், பிரிட்டனோ, பிரிட்டிஷ் மக்களோ மயங்கிவிடப் போவதில்லை.

அச்சுப் பிரசாரகர்களின் எண்ண மென்னமோ, இரண்டு நேச நாடுகளுக்கும் பிளவு ஏற்படுத்த வேண்டுமென்பது தான். மார்ச்சு மாதம் 9-ந் தேதி ரோம் நிலையம் தன்னுடைய பாரசீக மொழி ஒலிபரப்பில்

“ ரஷ்யாவுக்கும் பிரிட்டனுக்கும் உள்ள கடல் போன்ற வித்தியாசம் இன்னும் அதிகமாக விசாலித்துக் கொண்டு வருகிறது '',

என்று கூறியிருக்கிறது. இது கூறிய மூன்று மணி நேரத்துக்குள், பர்லின் தன்னுடைய ஆங்கில ஒலி பரப்பில் கூட்டாளி கூறியதை மறுத்து விட்டிருக்கிறது.

“ பிரிட்டிஷார் ரஷ்யா வெற்றி யடைய வேண்டுமென்று நாள் தோறும் பிரார்த்தனை செய்கிறார்கள். இதிலிருந்து ரஷ்யர்களுடைய பாட்டுக்கு பிரிட்டிஷார் தாளம் போட்டுக் கொண்டு வருகிறார்கள் என்று தெரிகிறது ''

என்று பர்லின் எளனம் செய்கிறது. இதனால் கிருஸ்துவ மதப் பற்றுள்ள பிரிட்டனும், யாதொரு மதப்பற்றுமற்ற ரஷ்யாவும், ஏகோபித்த கொள்கை ஒற்றுமையால் இணைக்கப் பட்டுள்ளன வென்றும், அந்த ஒற்றுமைக்கு எப்படியாவது ஊனம் செய்ய வேண்டுமென்று அச்சு நிலையங்கள் முயற்சிக்கின்றன என்றும் விளக்கமாகப் புலப்படுகின்றன.

இதே மாதிரியாக, இஸ்லாமிய மதப் பற்றுள்ள நடு நிலைமை நாடுகளுக்கும், பிரிட்டன்-அமெரிக்காவாகிய நேச நாடுகளுக்கும், அபிப்பிராய பேதம் உண்டாக்க வேண்டுமென்ற எண்ணத்துடன் அச்சு நிலையங்கள் குறும்புப் பிரசாரம் செய்திருக்கின்றன. மார்ச்சு மாதம் 11-ந் தேதி, “ ஆசாத் முஸ்லீம் லீக் '' என்ற போலி வானொலி நிலையம் துருக்கியைப் பற்றி குறிப்பிட் டிருக்கிறது.

“ பிரிட்டிஷ் ராஜ தந்திரிகளும், அமெரிக்க ராஜ தந்திரிகளும், துருக்கியை யுத்தத்தில் எப்படியாவது மாட்டிவிட வேண்டுமென்று தங்களாலான பிரயத்தன மெல்லாம் செய்து வருகிறார்கள் '', என்று இந்த அச்சு நிலையம் கூறுகிறது.

ஆதாரமற்ற பொய்க்கு அடானா மறுப்பு

இதற்கு யாதொரு வித ஆதாரமுமில்லை என்பது பிரிட்டிஷ் முதன் மந்திரி மிஸ்டர் சர்ச்சிலும், துருக்கியின் முதன் மந்திரி மிஸ்டர் சரஜோக்ளூவும், கூறியவற்றிலிருந்து விளங்கும். சென்ற மாதம், பார்லிமெண்டு சபையில் யுத்த நிலைமைப் பற்றி விவரித்துப் பேசும் போது,

“ துருக்கியைக் கஷ்டத்தில் மாட்டி விடுவது எந்த வகையிலும் நம்முடைய கொள்கை யல்ல. அதற்கு மாறாக, துருக்கி தொந்தரவில் அகப்பட்டுக் கொண்டால், அது பிரிட்டனுக்கும் தொந்திரவாக முடியும்,''

என்று மிஸ்டர் சர்ச்சில் ஆணித்தரமாக கூறியிருக்கிறார். ஒரு வேளை இரகசிய ஏற்பாடு இருக்கலாம் ; அதன்படி துருக்கி யுத்தத்தில் ஈடுபட வேண்டும் என்ற கட்டுப்பாடு உண்டோ, என்னமோ ? '' என்று சிலர் நினைக்கலாம். ஆனால் அடானா மகாநாட்டைப் பற்றி, சில நாட்களுக்கு முன் பேசிய துருக்கி முதன் மந்திரி, சரஜோக்ளூ, “ யாதொரு விதமான இரகசிய வாக்குறுதி கேட்கப்படவுமில்லை, கொடுக்கப்படவுமில்லை '', என்று வற்புறுத்திக் கூறியிருக்கிறார்.

மற்றொரு முஸ்லீம் நாடாகிய ஈஜிப்டுக்கும், நேச நாடுகளுக்கும் விரோத உணர்ச்சியை உண்டாக்கி, பிளவு ஏற்படுத்த வேண்டுமென்று “ ஆசாத் ஹிண்ட் '' என்ற பொய் யிந்திய அச்சு நிலையம் முயற்சித் திருக்கிறது. மார்ச்சு மாதம் 10-ந் தேதி, தமிழ்ச் செய்தி ஒலிபரப்பில்,

“ ஈஜிப்டு நாட்டு மக்கள், பிரிட்டிஷாரையும் அமெரிக்கர்களையும் வெறுக்கிறார்கள் . ஏனென்றால் பிரிட்டன் ஈஜிப்டுக்குப் பூரண சுதந்திரம் கொடுக்க வில்லை,''

என்று அது கூறுகிறது. அச்சு நிலையங்களின் விஷமத் தனமான பொய்களில் இது ஒன்று என்பது, ஈஜிப்டின் முதன் மந்திரி, மிஸ்டர் நகாஷ் பாஷா அவர்கள் கூறியதிலிருந்து தெரியவரும். இரண்டு மாதங்களுக்கு முன், அதாவது ஜனவரி மாதம் 12-ந் தேதி, ஈஜிப்டின் அரசாங்கத் தலைவர்,

“ கடுமையான இந்த யுத்த காலத்தில், நாங்கள், அதாவது பிரிட்டனும் ஈஜிப்டும், ஒரு விஷயத்தின் உண்மையைப் பூரணமாகத் தெரிந்து கொண்டோம். அதாவது சுதந்திரமும் ஒற்றுமையும், உண்மையான நட்பை உண்டாக்குகின்றன ''

என்று கூறி யிருக்கிறார்.

அச்சு நிலையங்களின் வீண் முயற்சி

அதற்கு முந்திய மாதத்தில், அதாவது டிசம்பர் 7-ந் தேதி, “ பிரிட்டனுக்கும் ஈஜிப்டுக்கு முள்ள நட்புத் தளைகளை வலுப்படுத்துவதற்கு வேண்டிய எல்லா காரியத்தையும் செய்யப் போகிறேன் '', என்று அவர் வற்புறுத்திருக்கிறார். இப்போது ஈஜிப்டு, பிரிட்டனோடு மாத்திரமல்ல ; இதர ஜனநாயக நாடுகளோடும், மனப் பூர்வமான நட்புரிமையோடு இருந்து வருகிறது.

இந்த ; பூரண நட்புதான், வடக்கு ஆப்பிரிக்காவில் நேச நாடுகள் பெற்ற வெற்றிகளுக்கு முக்கிய காரணம். இப்போதும் ஈஜிப்டினுடைய ஒத்துழைப்பினால் தான் டுனிசியாவில் பிரிட்டிஷ் படைகளுக்கு யுத்தத் தளவாடங்களும், இதர ‘ சப்ளை ’ சாமான்களும் போய்க் கொண்டிருக்கின்றன.

நட்பு, ஒத்துழைப்பு, சுதந்தரப் பற்று முதலிய லட்சியங்களில் நேச நாடுகளும், அவைகளின் அன்புக்கும் மதிப்புக்கும் பாத்திரமான நடு நிலைமை முஸ்லீம் நாடுகளும், ஒன்று பட்டிருக்கின்றன. எவ்வளவு பொய் சொன்னாலும், அச்சு வானொலி நிலையங்களால் இந்த ஒற்றுமையை அசைக்க முடியாது. “ தெய்வத்தாலாகாதெனினும் முயற்சி தன் மெய் வருந்தக் கூலி தரும் '' என்பது ஒரு மெய் வாக்கு. அச்சு நிலைய பிரசாரகர்கள் மெய் வருந்தினாலும், வாய் வருந்தினாலும், அவர்களுடைய பொய் பிரசார முயற்சிக்குக் கூலி உலகத்தின் கேலி தான் !

(3-ம் பக்கம் தொடர்ச்சி)

திட்ட மிட்டுக் கட்டி முடிக்க வேண்டும். இதற்கு ஏராளமான தொகையும் பொருள்களும் ஆட்களும் வேண்டும். இது இரண்டு வகைகளில் நல்ல சந்தர்ப்பம் அளிக்கிறது. எப்படி யென்றால், வீடுகளைத் தற்கால முறைப்படி கட்டலாம். யுத்தம் நின்று போன உடனேயே சில வருஷங்கள் வரை ஏற்படக் கூடிய வேலை யில்லாத் திண்டாட்டத்தை இது ஒருவாறு நீக்கும். இந்த முக்கியமான நோக்கங்களைக் கொண்டு தான், இங்கிலாந்தின் பொருளாதாரக் கொள்கையும் அமைக்கப்படுகிறது.

ஆகவே, இந்தியா சம்பந்தப்பட்ட வரை, யுத்தத்திற்குப் பிறகு, புது வீடுகள் கட்டுவதற்கான பெருந் திட்டங்கள் இருக்காது. ஏனென்றால நேர் முகமாக யுத்தக் கொடுமைகளுக்கு நாம் அவ்வளவாக ஆளாக வில்லை. என்றாலும் யுத்தத்திற்குப் பிறகு நாட்டின் நிலையை மாற்றி யமைக்க வேண்டியது மிகவும் அவசியமாகும். இதற்கு அரசியல் ஞானிகளும் பொருளாதார நிபுணர்களும் தம் தெளிந்த அறிவையும் ஊக்கத்தையுங் கொண்டு வேலை செய்ய வேண்டும். இப்பொழுது எந்த அளவிற்குப் பொது மக்கள் பணத்தைச் சேமித்து அரசாங்கத்திற்கு உதவுகிறார்களோ, அந்த அளவிற்கு, அரசியல் ஞானிகளின் வேலையும் பொருளாதார நிபுணர்களின் வேலையும் குறையும்.

தேள் கொடுக்கு

தேள் இருக்கிற தய்யா, மகா பொல்லாதது தான். அதிலேயும் வெள்ளைத் தேள் என்று ஒன்றிருக்கிறது. அதைப் போன்ற விஷ முள்ள தேள் வேறெதுவு மில்லை என்று சொல்லுவார்கள். அந்தத் தேளின் கைகள் நறுக்கப்பட்டு விட்டன என்று வைத்துக் கொள்ளுவோம். கை தான் போய் விட்டதே, இனி மேலே இதைப் பற்றிப் பயமில்லை, சும்மா விட்டு விடலாம் என்று யாராவது நினைப்பார்களா? அந்தத் தேளை சக்தி அற்றதாக ஆக்கவேண்டு மானால், அதன் கொடுக்கை நறுக்க வேண்டும். கொடுக்கை நறுக்கி விட்டு, அதன் கைகளை நறுக்காமல் விட்டால் கூட பயமில்லை. அப்புறம் அதைக் கொல்ல வேண்டு மென்கிற அவசியம் கூட இல்லை.

அதே போல, அச்சு நாடுகள் எனும் கொடிய தேள்கள், உலகத்திலே உலவிக் கொண்டிருந்த சமாதான தேவதையை ஏககாலத்தில் சேர்ந்து, பலமாகக் கொட்டி, ஒழித்து விட எண்ணி யிருந்தன. அதை மற்ற நாடுகள் பார்த்துக் கொண்டு சும்மா இருந்து விடவில்லை. இந்தத் தேள்களின் கொடுக்குகளை நறுக்கிவிட மற்ற நாடுகள் கிளம்பின.

இந்த முயற்சியிலே, மேற் கண்ட தேள்களின் கரங்கள் அவ்வப்போழுது சேதப்படுத்தப் பட்டு வருகின்றன. ஆனாலும் கொடுக்கு இருக்கும் வரை இந்தத் தேள்கள் கொட்ட மடிக்கத் தான் செய்யும். கொஞ்ச நேரம் திகில் பிடித்தது போல் சும்மா இருந்தாலும், பிறகு யாரையாவது கோபத்தோடு கொட்டி வைக்கும். அதனால் தான் நேச நாடுகள் கத்தியைச் சரியானபடி தீட்டிக் கொண்டிருக்கின்றன. தக்க சமயத்திலே ஒரே போடாக போட்டு, அந்தத் தேள்களின் கொடுக்குகளை அப்புறப் படுத்தி விடத் திட்டம் போட்டிருக்கின்றன. அது வரை, தேள்களின் உபத்திரவம் இருந்தே தான் தீரும்.

ருஷ்யாவிலே போய் ஹிட்லர் பிரமாதமாகச் சாதித்து விடலாம் எனக் கனவு கண்டு கொண்டிருந்தார். ஆனால் இப்பொழுது ருஷ்யாவைப் பற்றிய நினைவு, கனவில் ஏற்பட்டால் கூட, அலறி அடித்துக் கொண்டு எழுந்து உட்கார்ந்து விடுவார் என்றே நினைக்கிறோம். அவரது ஆசையிலே மண் போட்டது, இந்த ருஷ்யா தான் அல்லவா? போன நவம்பர் மாசத்துக் கப்பால், பெர்லின் பக்கம் திரும்பிப் பார்க்கக் கூட ஹிட்லருக்கு வெட்கமாக இருந்திருக்கிறது. எத்தனையோ முக்யமான விழாக்களுக் கெல்லாம் கூட, அவர் வரவில்லை.

ருஷ்யப் போர் முனையிலே அங்கு மிங்கும் பேயாக அலைந்து கொண்டிருந்தார் போலிருக்கிறது. சமீபத்தில் கூட, அவர் தென் போர் முனைக்கு விமான மொன்றில் வந்திறங்கினார் என்ற செய்தி வந்தது. ஏதோ கொஞ்சம் அதிருஷ்டம் இருந்தது. அதோடு எங்கெங்கிருந்தோ பிய்த்து பீராய்ந்து புதுப் படைகளைக் கொணர்ந்து தெற்குப் போர் முனையில் தள்ளச் செய்தாரவர். ஒரு குறுகிய பிரதேசத்தில், நூற்றுக் கணக்கான டாங்கிகளையும், ஏராளமான படைகளையும், பல விமானங்களையும் கொண்டு தாக்கி யிருக்கிறார்கள் நாஜிகள். அது காரணமாக, தென் ருஷ்யாவிலே, ருஷ்யப் படைகளின் முன்னேற்றம் தடுக்கப் பட்டது. அப்பால் நாஜிகள் பயங்கரமாக, வெறி கொண்டவர் போல் போராடி, கார்க்கோவ் என்னும் நகரத்தைக் கைப்பற்றினர்.

ஒரு காலத்தில் ஏகமாகப் பிரசித்தி பெற்றிருந்த நகரம் தானிது. ஆனால் இப்பொழுது பெரும்பாலும் பாழாகத் தான் இருக்கிறதாம். ஆயினும், இது ராணுவ முக்யம் வாய்ந்த தொரு முக்ய ஸ்தலமாகும். பல பிரதேசங்களுக்குச் செல்லும் போக்கு வரத்துப் பாதைகள் இந்நகரைத் தொட்டுக் கொண்டு தான் போகின்றன. எப்பொழுது இது ஜெர்மன் வசமாகி விட்டதோ, ருஷ்யர்களுக் கிருந்த சௌகரியம் குறைந்தது மாதிரி தானே?

தவிர, இந்நகரைப் பிடித்த ஜோரிலே, நாஜிப் படைகள் ஓரிரண்டு திசைகளில் அதி வேகமாக முன்னேறப் பார்க்கின்றன. பைலோகிராடு என்ற தொரு முக்ய நகர் கூட, அவர்கள் வசப் பட்டு விட்டது. ருஷ்யப் படைகளைப் பக்கவாட்டில் தாக்கி, அவற்றின் பின்னால் உள்ள பாதைக்கு ஆபத்து உண்டாக்க வேண்டு மென்பது அச்சுப் படைகளின் எண்ணம் போலிருக்கிறது.

அதற்கு டானெட்ஸ் என்ற நதியைக் கடக்க வேண்டும். இப்பொழுது சில இடங்கள் பனிப் பாறை யாக இருக்கும். அந் நதி இன்னும் சில தினங்களில் வெள்ளம் பெருகும் ஆறாக மாறி விடும். அப்புறம் நாஜிகள் பாடு அவஸ்தை தான். இப்பொழுதே அந் நதியைக் கடக்க வேண்டு மென்ற ஆவலில், நாஜிகள் பல டாங்கிகளை இந்தப் பனிப் பாறை மீது ஓட்ட, அந்த டாங்கிகள் ஜலத்திற்குள் அமிழ்ந்து போகின்றன. அவற்றோடு ஆட்களும் கோவிந்தா தான். சில இடங்களில் படகுப் பாலங்களை ராத்திரி ராத்திரியே ஜெர்மானியர் அமைத்து விடுகிறார்களாம். ஆனாலும் எதிர்க் கரைக்கு வந்து சேருவோரை, 'சதக்' பண்ணிவிடுகிறார்களாம் ருஷ்யர்கள்.

கார்க்கோவைப் பிடித்ததிலே **ஜெர்மானியர் அறுபத்து ஆறாயிரம் பேர்களைப் பலி** கொடுத்திருக்கிறார்**களாம்.** அப்புறம் பாழான டாங்கிகள், விமானங்கள், வெடி குண்டுகளை எல்லாம் கணக்கிட வேண்டுமா என்ன?

இந்தப் பனிக்காலப் போரிலே, ஜெர்மன் படைகளெல்லாம் 'க்ளோஸ்' ஆகிவிட்டது என்ற பெயர் ஏற்பட்டிருக்கும். ஆனால், கார்க்கோவ் நகரத்தை ஜெர்மானியர்கள் கைப் பற்றியதனால் நிலைமை மாறி விட்டது. தவிர, இங்கே நாஜிகள் வெற்றி யடைந்திரா விட்டால், கிரிமியாவில் உள்ள நாஜிப் படைகள் பாடு அவதியாக இருக்கும். பிறகு, காகஸஸோடு சம்பந்தம் வைத்துக் கொண்டிருக்கும் கெர்ச் ஜல சந்திக்கு தலைவலி உண்டாகி யிருக்கும். ஹிட்லர் பெர்லினுக்குத் திரும்பும் காலம் எது என்பது நிச்சய மில்லா திருந்திருக்கும்.

தெற்கே கொஞ்சம் வெற்றி என்றதும், அந்த மனுஷர் குடுகுடென்று பெர்லினுக்கு ஓடி, அங்கே ராணுவ அதிகாரிகள் முந்நூறு பேர்கள் உள்ள தொரு சிறு சபையிலே பேசி யிருக்கிறார். 'இனி மேல் என்ன நடக்கப் போகிறது பாருங்கள்!' என்று அவர் அந்தச் சபையோருக்கும், அவரது பிரசங்கத்தை ரேடியோ மூலமும், பத்திரிகைகள் மூலமும் தெரிந்து கொண்டவர்களுக்கும் சொல்லி யிருக்கிறார். 'ஆஹா! அவசியம் பார்க்கத் தான் போகிறோம்' என்று உலகோர் அனைவருமே கூறிக் கொண்டிருப்பார்கள் என்பதில் சந்தேக மில்லை.

மணிக் கணக்கில் அலறி அட்டகாசம் செய்யும் இந்த ஆத்மா, பதினைந்து நிமிஷங்களே பேசினாராம் அன்று. பகிரங்கமாக முன் போல் எல்லாம் கூட்டம் கூட்டி, தம்பட்டம் அடிக்க முடியுமா என்ன? பிரிட்டிஷ், அமெரிக்க விமானிகள் போடுகிற போட்டை ஹிட்லர் அறியாதவரா? சென்ற மார்ச் ஆறாந் தேதி யன்று பெர்லின் நகரை பிரிட்டிஷ் விமானிகள் நொறுக்கித் தள்ளினார்கள் அல்லவா? அன்று விமான உற்பத்தி இலாக்கா மந்திரியின் பிரம்மாண்டமான காரியாலயம் 'டபார்' ஆயிற்றாம். இன்னும் ஏகப்பட்ட பேர்கள் சேத முற்றார்களாம். இப்படி யிருக்கையில் வெளியிலே கூட்டம் போட முடியுமா என்ன? அதனால் தான், வெகு ரகசியமாக எங்கோ ஒரு கட்டிடத்திற்குள்ளே யிருந்து பேசியிருக்கிறார் அவர்.

'பத்து வருஷங்களுக்கு முன் பிறந்து இன்று உலகோரின் கவனத்தை யெல்லாம் கவர்ந்துள்ள நமது அற்புத நாஜி இயக்கம் மட்டும் பிறந்தே இரா விட்டால், இந்த போல்ஷ்விக் இயக்கம் ஜெர்மனியையே ஒரு ஆட்டு ஆட்டி வைத்திருக்குமே! இவ்வளவு முன் ஏற்பாட்டுடன் பயங்கரமாகத் தாக்கும் நம்மையே 'தண்ணி' காட்டி வரும் ருஷ்யர்களின் சக்தியைப் பார்த்தீர்களா? இவ்வளவு

பலம் உள்ள ஒரு எதிரியை நமக்கு அருகிலே வைத்துக் கொண்டு நாம் சும்மா இருக்கலாமா ? எல்லோரும் துள்ளி எழுங்கள். இன்னும் மும் முரமாகப் போர் முயற்சியில் ஈடு படுங்கள். ருஷ்யா விலும், வட ஆப்பிரிகாவிலும் மட்டு மின்றி, தாய் நாட்டிலும் உங்களை நீங்களே பாது காக்கப் போராடவேண்டிய நிலைமை ஏற்பட்டிருக்கிறது. என்ன செய்வது ? உரலுக்குள் தலை கொடுத்தாச்சு. கஷ்டமாகத் தானிருக்கிறது. இனிமேல், உலக்கை இடியையும் பொறுத்துத் தானாக வேண்டும். தவிர வலியைப் பொறுத்துக் கொண்டு, நைஸாக, ஆட்டி ஆட்டித் தான் தலையை வெளியில் எடுக்க வேண்டும். முகத்தின் இரு புறங்களிலும் தோல் சிதைந்து, ரத்தம் ஒழுகக் கூடும். ஆனாலும் தலை தப்பித் தானே ஆகவேண்டும் ? அநியாயமாக **ஐந்தரை லக்ஷம் பேர்கள்** ருஷ்யப் போரில் மடிந்து, வீர ஸ்வர்க்கம் அடைந்திருக்கிறார்கள். அவர்களுடைய சாவிற்குப் பழிக்குப் பழி வாங்க வேண்டாமா ? பகவான் இருக்கிறார். நீங்கள் கடைசி வரை போராட வேண்டியது தான். அவஸ்தையும் படவேண்டியது தான் என்கிற தினுசிலே ஹிட்லர் பேசி யிருக்கிறார். ஏண்டாப்பா இந்த அவஸ்தை ? ஆப்பைப் பிடுங்கு வானேன், பிறகு அலறித் துடிப்பானேன். சிவனே என்று இருந்திருந்தால், இப்படி யெல்லாம் முகாரி ராகம் பாட வேண்டி வந்திராதல்லவா ?

ஜெர்மன் மக்களிடம் பகிரங்கமாகவே, ருஷ்ய யுத் தத்தில் ஏற்பட்ட படுசேதத்தைப் பற்றி ஹிட்லர் சொல்ல நேர்ந்திருப்பதைப் பார்த்தால், ஜெர்மன் மக்களுக்கு இவ்விஷயம் முன் கூட்டியே நன்றாகத் தெரிந்து விட்டது ; இனியும் விஷயத்தை மறைக்கக் கூடாது என்று ஹிட்லர் நினைத்திருக்கிறார் என் றெண்ணத் தோன்றுகிறது. ஜெர்மனியிலே வந்து விழும் குண்டுகளைப் பார்க்க பார்க்க, ' ஐயோ ! நம்மைப் போல் விமான பலம் படைத்த நாடே உலகில் கிடையாது என்று ஹிட்லர் சொன்னாரே ஆதியிலே !, அந்த நிலைமை மாறிப் போய், நேச தேசத்தார் கை, தூக்கி விட்டது போலிருக்கிறதே ; இனி என்ன செய்வது ?' என்று ஜெர்மன் மக்கள் பீதி யடைந்து, நடு நடுங்கிக் கொண்டிருப்பார்கள் என்பதில் சந்தேகமே யில்லை. ஒரு நாளைக்கு இரு பத்தி நான்கு மணி நேரமல்லவா ? இந்த இருபத்தி நான்கு மணி நேரமும் விமானங்களைக் கொண்டு, ஜெர்மன் நகரங்களையே தாக்கத் திட்டம் போட்டிருப்ப தாக, சீமையில் உள்ள அமெரிக்கப் படைத் தலை வர் கூறுகிறார். இந்தத் திட்டம் அமுல் படுத்தப் படும் காலம் சமீபத்திலேயே இருக்கிற தென்கிறார் கள்.

ஜெர்மன் நீர் மூழ்கிகளுக்குச் சனியன்

ஹிட்லருக்கு முக்ய ஆயுத மாகவும், நேச தேசத் தாருக்குப் பிரதானமான சங்கடத்தைக் கொடுத்து வருவதும் ஜெர்மன் நீர்மூழ்கிகள் தான். அவற்றை அழிக்க ஏற்பாடுகள் நடந்து வருகின்றன. பிரிட்ட னிலே ஒரு நூதன விமானம் கண்டு பிடிக்கப்பட் டிருக்கிறது. இது மற்ற விமானங்களைப் போல், தரையிலே வெகு தூரம் ஓடி மேலே கிளம்புவ தில்லை. நிற்கும் இடத்திலிருந்தே, ஜம்மென உயரக் கிளம்பி விடுகிறது. முன்னாலும், பின்னா லும், பக்க வாட்டிலும் பறக்கக் கூடிய இந்த விமா னத்தை எந்தக் கப்பலில் வேண்டு மானாலும் எடுத் துப் போகலாம். ஆகவே, நீர் மூழ்கிகள் எங்கு தோன்றினாலும், இந்தப் புது விமானத்தின் உதவி யால், நீர் மூழ்கிகளின் மண்டைகளில் அடிக்கலாம். நீர் மூழ்கிகளின் பலமும் போய் விட்ட தென்றால் அப்புறம் ஹிட்லர் உபதேசத்துடன் இருந்து வரும் அச்சுநாடுகளின் ஆதிக்கத்தின் முடிவு காலம் அதிக தூரத்திலிராது.

வட நார்வேயில் ஜெர்மானியர் தமது கப்பற் படை களைத் திரட்டி வருகிறார்களாம். ருஷ்யாவிற்கு வட அட்லாண்டிக் சமுத்திர மூலம் செல்லும் உதவிக் கப்பல்களை தாக்கவே இந்த ஏற்பாடு போலிருக் கிறது.

' பிரான்ஸிலிருந்து உடனே இரண்டரை லக்ஷம் தொழிலாளர்களை ஜெர்மனிக்கு அனுப்புகிறீரா, எங் கள் ராணுவத்தைக் கொண்டு கட்டாயத்தின் பேரில் அவர்களை இழுத்துக் கொண்டு போகட்டுமா?' என்று ஒரு ஜெர்மன் அதிகாரி பிரஞ்சு சர்க்காரின் பொம்மைத் தலைவரான லவாலைக் கேட்டிருக் கிறாராம்.

என்ன செய்வது ? ருஷ்யப் போர் அரங்கத்திற்கு ஜெர்மனியிலிருந்து எல்லோரையும் அனுப்ப வேண்டி யிருக்கிறது. அப்புறம் வேலைக்கு ஆள் வேண்டாமா ?

வட ருஷ்யாவிலே, ருஷ்யர்களின் கை தான் வலுத்திருக்கிறது. ஸ்மாலென்ஸ்க் நகரை நிமிஷத் திற்கு நிமிஷம் ருஷ்யப் படைகள் அணுகி வருகின் றன. வடக்கே ஸ்டாராயா ரஸ்ஸா எனும் இடத் தருகே நடக்கும் போரிலே, ருஷ்யர்கள் விமான மூல மாகவே ஆட்களையும், டாங்கிகளையும், பீரங்கிகளையும் கொணர்ந்து தள்ளுகிறார்களாம். கடுமையாகத் தானிருக்கிறது சண்டை.

எட்டாம் படையின் சிறப்பு

ட்யூனிஸியாவிலும், பர்மாவிலும், இதே போல இப்பொழுது சண்டை கடுமையாகத் தானிருக்கிறது. மாரெத் அரண்களைப் பிரமாதமாகத் தகர்க்க ஆரம் பித்து விட்டதாம் எட்டாவது சேனை. அமெரிக்கப் படையினர் **கப்சா** எனும் நகரைப் பிடித்துக் கொண்டு மேலும் முன்னேறிக் கொண்டிருக்கிறார்கள். அவர் கள் இருக்குமிடத்திற்கும், எட்டாவது சேனை போராடு மிடத்திற்கும் இடையிலே எண்பது மைல்கள் தானிருக்கின்றனவாம். ரோமல் பாடும் அவதி தான்.

பர்மாவிலே, ஜப்பானியரது தொந்தரவு அதிகமா யிருக்கிறது. அரக்கன் மலைப் பிரதேசத்திலே நமது படைகள் தீரமாகவே போராடி வருகிறார்கள். அவர் களுக்குக் கடல் மூலமாக உதவி போய்ச் சேர முடியாம லிருக்கிறது. ஜப்பானியருக்கோ நிலம், நதி மூல மெல்லாம் உதவி வருகிறது. ஆனாலும் நம்மவர் கள் சளைக்க வில்லை.

' இந்தியா இப்பொழுது எத்தகைய எதிர்ப்பையும் சமாளித்துக் கொள்ளும் நிலைமையில் இருக்கிறது. இங்கு இருபது லக்ஷம் பேர்கள் கொண்ட சைனியம் இருக்கிறது ' என்ற இனிய செய்தியை நமது செவி களில் போட்டு வைத்திருக்கிறார் நமது இந்திய சேனாபதி. அதோடு, இந்தியாவிற்குள்ள படை யெடுப்பு ஆபத்து இன்னும் நீங்க வில்லை. ஜப்பானி யரைக் கடைசி வரை ஓடுக்கி விரட்டினால் அல்லாமல், நாம் நிம்மதியாகத் தூங்க முடியாது. அதற்கு படித்த யுவர்கள் பலர் இன்னும் அதிகமாக ராணு வத்தில் சேர வேண்டும் ' என்று கூறி யிருக்கிறார் அவர்.

ஜப்பானியர் சேஷ்டை ஒடுங்க வில்லை

பஸிபிக் பிரதேசத்திலே ஒன்றும் ஜோராக இல்லையே என்று சிலர் நினைக்கலாம். வாஸ்தவம் ! அங்கு மந்த நிலைமையே வியாபித்திருக்கிறது. ஆனால் சீக்கிரமே எங்கோ ஓரிடத்தில் பெரிய போர் ஏற்படலாம். ஜப்பானின் சக்தியும் அதிகம் குறைய வில்லை என்கிறார்கள். இது வரை அது 18 லக்ஷம் டன் எடையுள்ள கப்பல்களை இழந்து விட்ட போதி லும், நம்மிடமிருந்து பிடித்தது, புதிதாக கட்டியது எல்லாமாகச் சேர்ந்து 9 லக்ஷம் டன்னுக்கு அதிக மாகவே உள்ள கப்பல்கள் அதன் கப்பற் படையில் சேர்ந்திருக்கின்றன. ஆஸ்திரேலியாவில் உள்ள டார் வின் நகரம் சென்ற வாரம் தாக்கப்பட்டது. இவற் றைக் கவனித்தால், ஜப்பானியரது சேஷ்டை இன் னும் ஒடுங்கவில்லை என்பது தெரிகிறது.

மொத்தத்திலே, இப்பொழுதுள்ள நிலைமையைப் பார்த்தால், யுத்தம் சீக்கிரமே முடியுமென்று யாரும் எதிர் பார்ப்பதற்கில்லை. ஆனால் பிரதம மந் திரி சர்ச்சில் சொல்லி யிருக்கிறாரே, ' அடுத்த வருஷமோ அதற் கடுத்த வருஷமோ இந்த நாஜி களின் ஆதிக்கம் அடியோடு ஒழியும் ! அப்புறம் நமது பூரண பலம் கொண்டு ஜப்பானைத் தாக்குவோம் ' என்று. இந்த மொழிகளிலே எத்தனையோ விஷயங் கள் அடங்கி யிருக்கின்றன என்பது உண்மை.

லாடம் பொறுக்குதல்

போர்த் தொண்டு

இராகம்—இந்துஸ்தான் பியாக்　　தாளம்—ஏகம்.

1 வீதியிலே விழும் லாடமே—அதை—வேண்டிப் பொறுக்கித் தேடுமே
ஓதிமனம் வைத்திப் பாடமே—இன்றே—ஒப்பியத் தொண்டினை நாடுமே (வீதி)

2 ரோட்டினிலே நடமாடிடும்—உள்ள—ரோதாவினில் என்றும் கூடிடும்
பாட்டையினிற் சென்று நாடிடும்—பல—மாட்டின் லாடங்களை தேடிடும் (வீதி)

3 ஓடுகின்ற வேகக் குதிரையும்—மெல்ல—ஊருகின்ற மாட்டுக்கும்பலும்
போடுகின்ற லாடம் முழுதுமே—இனிப்—பொறுக்கவும் வாரீர் எப்பொழுதுமே
(வீதி)

4 லாடங்கள் மேற் பறந் தோடியே—பல—லக்ஷ மோட்டார் டயர் வீடியே
நாடெங்கும் நஷ்டமுண் டாகுதே—இதை—நாடநம் உள்ளமும் வேகுதே (வீதி)

5 ஆயுதங்கள் செய்ய இரும்புமே—தந்து—போயுதவி செய்ய விரும்புமே
தேயும் பல லாடம் பொறுக்குவீர்—தம்—தேசப் படைப்பலம் பெருக்குவீர் (வீதி)

6 போரிலே தொண்டு செய்வோர்களே-என்றும்-பொறுக்கி லாடம் தருவோர்களே
பாரிலே தொண்டு செய் நல்லராம்—இன்று—பணமும் சம்பாதிக்க வல்லராம்
(வீதி)

7 ஆறுலா டம் தரு வோர்க்கன்றே—வரும்—அட்டியின்றிப் பைசா ஆறிரண்டே
நூறு நூருய் லாடம் சேர்க்கவே—ஆகும்—நூதன மாய்ப்பணம் பார்க்கவே
(வீதி)

8 கண்டெடுத்த லாடம் கையிலே—கொண்டு—காட்டிடக் காசதைப் பையிலே
கொண்டு செல்லாகும் மெய்யிதைக்—கண்டு—துண்டுலா டம்தேடல் செய்யிதை
(வீதி)

9 உள்ளூர்ப் போலீஸினில் வீரரும்—மற்றும்—உங்களூர் மணியகாரரும்
கொள்ளுவர் லாடத்தைக் கூடியே—பணம்—கோரு வண்ணம் ஈவர் நாடியே
(வீதி)

10 மற்றுமுள்ள பேரும் காசினைத்—தந்து—பெற்றுக்கொண் டந்திடில் லாடமே
சற்றுப்பொ றுத்துநம் போலீஸார்—பணம்—முற்றுங்கொ டுத்திட வேகூசார்
(வீதி)

மனதைக் குழப்புகிறது ; ஆனால் உண்மையே

ஒரு ஹங்கேரி வாசியும் சுவித்சர்லந்து வாசியும் கீழ்க் கண்டவாறு பேசிக் கொண்டிருந்தார்கள் :—

சுவிஸ் :—ஹங்கேரி ஒரு குடியரசு நாடு தானே, ஐயா !

ஹங்கே :—இல்லை, இல்லை. அது ஒரு இராஜ்யம்.

சுவிஸ் :—உங்கள் அரசன் யார் ?

ஹங்கே :—எங்களுக்கு அரசர் கிடையாது. எங்கள் நாட்டிற்கு அட்மிரல் (கப்பற் தலைவர்) ஹார்டி தான் இராஜப் பிரதிநிதி.

சுவிஸ் :—கப்பல் தலைவரா ? பேஷ். அப்படியானால் உங்களுக்கு ஒரு கப்பற் படை யிருக்குமே ?

ஹங்கே :—இப்போது கப்பற் படை கிடையாது ; ஆனால், முன்பு இருந்தது. இந்தப் பட்டம் மாத்திரம் இருக்கிறது.

சுவிஸ் :—உங்களுடைய ஹங்கேரி ராஜ்யம் யுத்தத்தில் ஈடுபட வில்லை என்று நினைக்கிறேன்.

ஹங்கே :—இல்லை, இல்லை. நாங்கள் ரஷ்யர்களோடு போராடுகிறோம்.

சுவிஸ் :—புரிகிறது விஷயம். உங்கள் அயலாரான ரஷ்யர்களை நீங்கள் விரும்ப வில்லை. அவர்களுடைய நாடுகளில் கொஞ்சம் உங்களுக்கு வேண்டும் போலிருக்கிறது.

ஹங்கே :—உங்களுக்கு ஒன்றுமே புரிய வில்லை. ரஷ்யாவிட மிருந்து எங்களுக்கு ஒன்றுமே வேண்டாம். அந்த நாட்டோடு நாங்கள் மிகுந்த சிநேக பாவத்தோடு இருக்கிறோம்.

சுவிஸ் :—அப்படியானால் நீங்கள் ரஷ்யாவோடு ஏன் போராட வேண்டும்.

ஹங்கே :—எனென்றால் டிரான்சில்வேனியாவை ருமேனியா எங்களுக்கு விரைவில் திருப்பிக் கொடுக்க வேண்டு மென்று தான்.

சுவிஸ் :—ஆனால் ருமேனியர்கள் உங்களுடைய எதிரிகளா ?

ஹங்கே :—இல்லை, இல்லை ருமேனியா எங்களுடைய நேச நாடு.

ஒரு புதிய போட்டிப் பரிசு

சென்னை வாசிகள் பலர் போர் முனைகளுக்குப் போயிருக்கிறார்கள். இவர்களுக்கு நல்ல சம்பளம் கிடைக்கிறது. அதிலிருந்து கொஞ்சம் மீதி செய்து சேர்த்து வைக்கிறார்கள். யுத்தத்திற்குப் பிறகு இது அவர்களுக்கு உதவும். இந்தத் தொகை நல்ல முறையில் வருவாய் தரத் தக்கபடி செலவு செய்யப் படவேண்டும். உதாரணமாக கிராம வாழ்க்கையை மாற்றி யமைப்பதற்கும், யுத்தத்திற்குப் பிறகு ஏற்படப் போகும் முன்னேற்றத் திட்டங்களை முன்னிட்டும் அதைச் செலவிடலாம்.

நம் சிப்பாய்கள் தம் பணத்தைச் செலவிட, ஒரு வழியைச் சொல்லுகிறோம்.

இப்பத்திரிகாசிரியருக்குக் கீழ்க்கண்டவைகளின் புகைப் படங்கள் வேண்டி யிருக்கிறது :—

(1) கிணறு தோண்டுவது.
(2) கட்டி முடிந்த கிணற்றை உபயோகிப்பது.
(3) பரம்படித்தல்.
(4) பழ மரத் தோப்புக்கள்.
(5) காய்கறித் தோட்டங்கள்.
(6) ஒரு சிறு கடை.
(7) கோழிப் பண்ணை.
(8) ஆடு மாடுகள் அபிவிருத்தி.
(9) வீடுகள் கட்டுதல்.
(10) கலியாணம்.
(11) சிப்பாய் தன் பணத்தை வேறெந்த வகையில் செலவிட நினைத்தாலும் அந்த வகை.

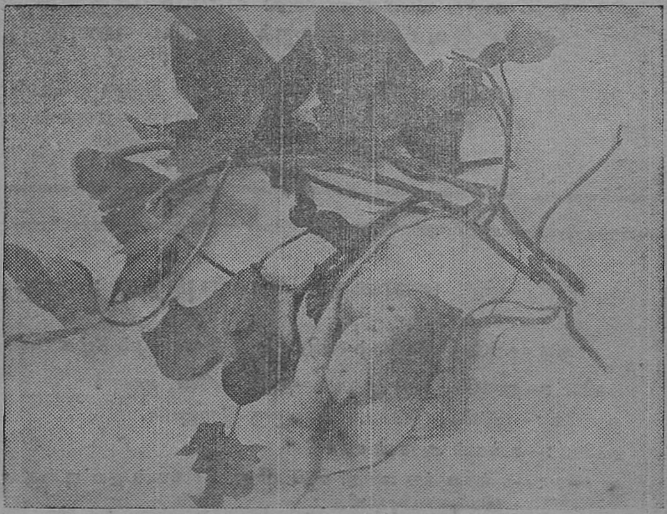
இவை பற்றி அனுப்பப்படும் மிகச் சிறந்த புகைப் படத்திற்கு முதற் பரிசு ரூ. 20, இரண்டாவது பரிசு ரூ. 10. முற்கூறியுள்ள ஒவ்வொரு இனத்திலும் அனுப்பப்படும் புகைப் படங்களில் சிறந்தவற்றிற்கு, ஒவ்வொரு இனத்திற்கும் ரூ. 3 விகிதம் கொடுக்கப்படும்.

எந்த இனத்திலுள்ள புகைப் படமாவது பரிசு பெறத் தகுதியில்லாததா யிருந்தால், பரிசு கொடுக்கவோ மறுக்கவோ பத்திரிகாசிரியருக்கு உரிமை உண்டு.

புகைப் படங்கள் திருப்பி யனுப்பப்பட மாட்டா.
புகைப் படங்களைக் கீழ்க்கண்ட விலாசத்திற்கு 31-3-43-க்குள் அனுப்ப வேண்டும்.

ஆசிரியர்,
"சென்னை யுத்த சஞ்சிகை"
"விக்டரி ஹௌஸ்", மௌண்ட் ரோட்.

சர்க்கரை வள்ளிக் கிழங்கு



வர்ணனை.—இது ஒரு கொடி. கணுக்களில் வேர்விடுகிறது. அங்கெல்லாம் மாச்சத்துள்ள கிழங்குகள் உருவாகின்றன. இந்தக் கிழங்குகளைச் சாப்பிடலாம். இதன் இலைகள் கைவிரல்களைப் போலப் பிளந்திருக்கின்றன. இதன் பூக்களின் அடிப்பாகம் குறுகியும் மேல் பாகம் விரிந்து மிருக்கின்றன. இதன் நிறம் மட்டச் சிவப்பு. கொடியின் உருவம் பல வாறாக இருக்கலாம். கொடியின் நிறம் வெள்ளை, வெளிறு அல்லது மட்டச் சிவப்பு.சதைப் பற்றான பாகம் வெள்ளை, வெளிறு, மஞ்சள், அல்லது இந்திர நீலம் கலந்த மஞ்சள் நிறம்.

பரவுதல்.—சுமார் 6 கணுக்களுள்ள ஒரு அடிக் கொடித்துண்டின் அடிப்பகுதியை மழை காலத்தில் பூமியில் ஊன்ற வேண்டும். அந்தத் துண்டுக் கொடியிலிருந்த இலைகளை முந்தியே நீக்கி விட வேண்டும். நிலத்தைக் கொத்திவிட்டு, கோடுகளிட்டதுபோல் பள்ளமும் அதையடுத்து மேடுமாக நெடுக அமைக்க வேண்டும். ஒரு மேட்டிற்கும் அதற்கடுத்த மேட்டிற்கும் இடையே 3 அடி தூரம் இருக்கவேண்டும். இந்த மேடுகளின் மேல் தான், துண்டுக்கொடிகளை 15 அங்குலத்திற்கு ஒன்று வீதம் ஊன்றவேண்டும்.

சாகுபடி.—வரட்சியான சீதோஷ்ணமுள்ள நாட்டில், நீர்ப்பாய்ச்சல் வசதியுள்ள பூமிதான் இதற்கு மிகவும் ஏற்றது. பூமி நன்றாக உழப்பட்டிருந்தால் தான் கிழங்குகள் நன்றாக வளரும். கொடிகளை ஊன்றுகிற மேடுகளில், புழுத்த சாணத்தைக் முற்ற எருவைக் கொண்டு, பூமியைச் செய் நேர்த்தி செய்ய வேண்டும். ஆரம்ப காலத்திலேயே களை பிடுங்குவது நல்லது. வரண்ட காலத்தில் தாராளமாகத் தண்ணீர்ப் பாய்ச்ச வேண்டும். 4, 5 மாதங்களில் பலன் கொடுக்கிறது. கிழங்குகள் முதிர்ந்து போனால், அதன் இலைகள் பழுத்து மஞ்சள் நிறமடைகின்றன. எச்சரிக்கையாக முட்களைக் கொண்டு கிழங்குகளைத் தோண்டி எடுக்க வேண்டும். ஈரமில்லாத வரட்சையான அறைகளில் கிழங்குகளைக் கொட்டி வைக்கலாம்.

உபயோகம்.—வேக வைத்துத் தேங்காய்ப்பூவோடு சேர்த்துச் சாப்பிடலாம். உருளைக் கிழங்குக்குப் பதிலாக, இதை இறைச்சியோடு சேர்த்துச் சமைத்துச் சப்பிடலாம். வற்றலாக்கியும் வறுத்துச் சாப்பிடலாம்.

உள்ளடக்கம்.—தண்ணீர் 63·8 சதமானம் ; உலோகச் சத்து 1·4 சதமானம் ; மாச்சத்து 2 சதமானம் ; கொழுப்பு 1·3 சதமானம் ; கார்போஹைட்ரேட் 31 சதமானம் ; 1 பவுண்டுக்கு 735 கால்லரிகள் - சுண்ணச் சத்து 0·028 சதமானம் ; மாக்னீஷியம் 0·044 சதமானம் ; நிமதாக்கினி 0·118 சதமானம் ; இரும்புச் சத்து 0·0004 சதமானம் ; விட்டமின் ஏ 100 கிராம் யூனிட்டுக்கு 100 ; விட்டமின் பி 100 கிராம் யூனிட்டுக்கு 28 ; விட்டமின் சி 100 கிராம் யூனிட்டுக்கு 28.

PRINTED BY THE SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PRESS AND PUBLISHED BY THE DIRECTOR OF WAR PUBLICITY, "VICTORY HOUSE", MOUNT ROAD, MADRAS.